

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 50 (1932)
Heft: 4

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Donnerstag, 7. Januar
1932

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Jeudi, 7 Janvier
1932

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

L. Jahrgang — L^{me} année

Paraît journallement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel
LA VIE ÉCONOMIQUE

Supplemento mensile
Rapporti economici

N^o 4

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-
jährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland:
Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis
einzelner Nummern 25 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — In-
sertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonellezeile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnements: Suisse: un an, fr. 24.30; un semestre, fr. 12.30; un trimestre,
fr. 6.30; deux mois, fr. 4.30; un mois, fr. 2.30 — Etranger: Frais de port
en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du
numéro 25 cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion:
50 cts. la ligne de colonne (Etranger: 65 cts.)

N^o 4

Inhalt — Sommaire — Sommario

Übersicht der aufgerufenen und kraftlos erklärten Inhaberpapiere. — Tableau des titres au porteur dont la production a été ordonnée ou qui ont été annulés. /
Abhanden gekommene Wertpapiere. — Titres disparus. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Deutschland: Ausgleichsteuer auf der Einfuhr. / Deutsch-Ungarischer Handelsvertrag. / Grossbritannien: Zölle für Erzeugnisse des Gartenbaus. / Postgiroverkehr, inter-
nationaler, Ueberweisungskurse. — Service international des virements postaux, cours de réduction. / Postcheekverkehr, Beitritte. — Service des chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Übersicht der Inhaberpapiere

die im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerichtlich auf-
gerufen oder kraftlos erklärt worden sind

Tableau des titres au porteur

dont la production a été ordonnée dans la Feuille officielle
suisse du commerce ou qui ont été annulés

Oktober-Dezember 1931 Octobre-Décembre

I. Gerichtlich aufgerufene Titel — Titres dont la production a été ordonnée par les tribunaux

Titelgattung	Ausgeber — Emetteur	Nummern der Titel	Anzahl	Nominalwert per Titel	Emissionsdatum	Zinsfuß	Coupons fällig	Bemerkungen	Datum des H. A. B.
Genre de titres		Noméros des titres	Nombre de titres	Valeur nominale de chaque titre	Date d'émission	Taux de l'intérêt %	Echéance des coupons	Observations	Date de la F. O. C.
A. Aktien - Actions	Bank für elektr. Unternehmungen, Zürich	A, 80015	1	500	—	—	—	—	14. XII. 31
	Hypothekbank Winterthur	470—72	3	500	—	—	—	Mantel	3. XII. 31
	Société Immobilière du Nouveau-Pont, Lausanne	51—5, 58—78	26	100	—	—	—	—	21. XII. 31
B. Obligationen - Obligations	Badische Landes-Elektrizitäts-Versorgung, Karlsruhe	2173	1	1000	1930	6	—	—	14. XII. 31
	Banque cantonale Neuchâteloise, Neuchâtel	Série F, 28963	1	500	12. I. 30	—	12. I. 30	Bon de caisse avec coupon n ^o 6	11. XII. 31
	Banque populaire suisse, Fribourg	2868	1	500	—	5	—	éch. 7 IX 31	20. X. 31
	Berner-Alpenbahn-Gesellschaft (Bern-Lötschberg-Simplon)	13337—41	5	—	1912	—	—	II. Hypothek, Frutigen-Brig, Mantel	16. XI. 31
	Caisse d'Épargne de Promasens, Promasens	47—8	2	3000	3 VII 30	—	—	éch. 22 VII 33	22. X. 31
	Crédit foncier vaudois	Série R, 7561, 35588—9	1	500	—	4%	—	Coupons 1 V 31 et suivants	5. XI. 31
	Eidg. Bank A. G., St. Gallen	9824	1	3000	31. XII. 28	5	30. VI./31. XII.	Mit Coupons 1931	26. X./ 2. XI. 31
	Energie Electrique du Littoral Méditerranéen S. A., Paris	7924	1	5000	1931	5	—	—	14. XII. 31
	Hypothekarkasse des Kantons Bern	150508—10	3	1000	—	4%	—	Mantel	27. X. 31
	Kanton Bern	26457—8	2	—	1900	3½	—	samt Coupons	26. X. 31
	Kanton Bern	2822, 11375—6	3	—	1915	4%	—	Hypothekarkasse, Mantel, gekündigt per 1. X. 31	7. XII. 31
	Kanton Bern	1935	1	—	1925	5	—	samt Talons und Coupons	27. X./ 9. XI. 31
	Kantonalbank Bern	Série E, 13876	1	1000	—	—	—	Kassaschein. Mit Coupons 1931 und ff.	27. X./
		Série F, 14629	1	—	—	4%	17. VI./17. XII.	Kassaschein, samt Talon und Coupons	9. XI. 31
		Série S, 4685	1	5000	—	4%	—	und Coupons	30. XII. 31
	Kontinentale Elektrizitäts-Union A. G., Basel	16331	1	1000	1931	6	—	Kassaschein	18. XII. 31
	Kraftwerke Oberhasli, Innertkirchen	18306—7	2	1000	1929	5	—	—	14. XII. 31
	Linth-Kraft A. G., Netstal	243	1	1000	—	5	—	—	14. XII. 31
	Pester ungar. Commercialbank, Budapest	9168	1	1000	1930	7	—	Pfandbrief	14. XII. 31
	Schluchseewerk A. G., Freiburg i. Br. Schweiz. Bankgesellschaft, Laufenburg	20459	1	1000	1929	6	—	—	14. XII. 31
	Serie Lfbg. 2661	1	1000	—	5	—	mit Halbjahrescoupons per 15. XI. 31 und ff.	22. X. 31	
	Serie Lfbg. 2705	1	3000	—	—	—	—	—	
Schweiz. Bundesbahnen	177885	1	—	1899/1902	3½	—	Mantel	27. X. 31	
	Serie D, 182245—6	2	—	1899/1902	3½	—	samt Coupons	26. X. 31	
	31967—8	2	1000	1921	6	—	Mantel	5. X. 31	
	54791	1	—	1923	4	—	—	—	
	75501—3, 77797—8	5	—	1924	5	—	samt Talon und Coupons	27. X./ 9. XI. 31	
	45105—6	2	—	1931	4	—	—	26. X. 31	
Schweiz. Eidgenossenschaft	2370	1	—	1897	3	—	samt Coupons	9. XI. 31	
	20484	1	500	1914	4½	—	III. Mobilisat.-Anleihe samt Talon und Coupons	9. XI. 31	
	72521	1	1000	1917	4½	—	VI. Mobilisat.-Anleihe	14. XII. 31	
	18985—6	2	—	1924	5	—	—	—	
	28907	1	—	1926	4½	—	samt Talon und Coupons	27. X./ 9. XI. 31	
	71543—4	2	—	1927	4½	—	—	—	
	55027	1	1000	1931	4	—	—	14. XII. 31	

I. Gerichtlich aufgerufene Titel — Titres dont la production a été ordonnée par les tribunaux

Titelgattung Genre de titres	Ausgeber — Emetteur	Nummern der Titel Numéros des titres	Anzahl Nombre de titres	Nominalwert per Titel Valeur nominale de chaque titre Fr.	Emissionsdatum Date d'émission	Zinssatz Taux de l'intérêt %	Coupons fällig Echéance des coupons	Bemerkungen Observations	Datum des H. A. B. Date de la F. O. C.
B. Obligationen - Obligations	Schweiz. Volksbank, Bern	63200—8	9	1000	—	—	—	—	14. XII. 31
		71505	1	5000	—	—	—	—	
		A, B, 87106	2	1000	—	—	—	Stammanteil	12. XI. 31
		A, 103192	1	1000	—	—	—	Stammanteil	
	Schweiz. Volksbank, Luzern.....	13398—9	2	500	—	—	—	mit Halbjahrescoupons per 1. II. 32 und ff.	30. XII. 31
		13766	1	1900	29. IX. 30	4 ½	1. II./I. VIII.	fällig 1. XII. 33, mit Coupons 1. II. und ff.	27. X. 31/9. XI. 31
	Spar- & Leihkasse, Bern	Serie D, 3675—9	5	—	—	4 ½	—	Kassaschein, samt Talon und Coupons	10. XII. 31
	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen. Thurg. Kantonalbank.....	Serie Wb 37191 545377	1 1	1000 1000	— 15. VI. 27	— 4 ¼	— —	mit Coupon per 31. I. 32 und ff.	3. XII. 31
	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	579895	1	5000	3. I. 29	4 ¾	—	mit Halbjahrescoupons per 31. VIII. 31 und ff.	23. XI. 31
	Union de Banques suisses, Lausanne ...	série Lau, 2492	1	2000	17. I. 31	4	—	échéance 17 I 34, avec coupons	5 XI 31
Tessinisches Kraftwerk, Bodio	3490	1	1000	—	5	—	avec coupons semestriels 31 XII 31 et suivants	14. XII. 31	
Usines Electriques Olten-Aarburg S.A..	29064—8	5	1000	1931	4 ¼	—	mit Coupons 1917/26	14. XII. 31	
Zürcher Kantonalbank, Zürich	Serie A, 84371—2 83258—9	2 2	500 500	22. XI. 16 21. XII. 16	4 ¼ 4 ¼	10. V./10. XI. 10. IV./10. X.	mit Coupons 1917/26	26. X. 31	
C. Verschiedenes - Divers	Banque Populaire de la Broye, Payerne	4005	1	500	26 V 14	4 ¼	—	Certificat de dépôt, 6 coupons 15 IV 1925 à 1930	30 XI 30
		10661	1	1000	31 III 28	5	—	Certificat de dépôt, à 4 ans de terme. Titre renouvelé le 15 III 30 jusqu'au 15 III 34. Feuille de 3 coupons, 15 III 1932 à 1934	16 XI 31
	Caisse d'épargne de Promasens, Promasens	831	1	2,035.70 (1 131)	—	—	—	carnet de dépôt au porteur	22. X. 31
	Königreich Jugoslawien, internationale stabil. Goldanleihe	465	1	2,030.50	1931	7	1. VI., 1. XII.	Interimsschein, mit Halbjahrescoupons 1931—32	21. XII. 31

II. Kraftloserklärungen — Annulations

A. Aktien - Actions	Berner Rückversicherungs A. G., Bern	956	—	—	—	—	—	Talon mit Coupons Nr. 4 und ff.	5. X. 31
	Schweiz. Nationalbank, Bern.....	74851	1	500	—	—	—	Mantel	9. XI. 31
B. Obligationen - Obligations	Aarg. Kantonalbank, Aarau	Serie B, 76471—3	3	1000	—	—	—	nebst Halbjahrescoupons 30. IV. 29 und ff.	20. XI. 31
	Aktien-Gesellschaft, Elektrizitätswerk Wangen a. A.	5611 (Partialobligat.)	1	1000	1909	4 ¼	—	Hypoth. Anleihen I. Rang; mit Halbjahrescoupons per 1. I. 28 und ff.	18. XII. 31
	Appenzell A.-Th. Kantonalbank.....	Serie C, 78930	1	3900	—	4 ¼	—	mit Halbjahrescoupons, per 22. II. 29	1. XII. 31
	Basler Kantonalbank Basel.....	Serie A, 9363	1	1000	1915	4 ¼	—	mit Halbjahrescoupons auf 31. I. 27 und ff.	26. XI. 31
	Berner-Alpenbahn-Gesellschaft B. L. S.	1843—51	9	500	1912	4	—	Frutigen-Brig, II. Hypothek, samt Coupons	5. X. 31
	Canton de Genève	47230, 47232, 58181, 84182	4	100	1880	3	—	—	11 XII 31
	Cantone Ticino	6199	1	500	—	3 ½	—	Debito consolidato redimibile mantelli	12 X 31
		9923—32	10	1000	1915	5	—	—	23 X 31
		Serie A, 4714, 4804, 5015—7, 5019, 5024, 6419—20	9	500	1915	5	—	—	3 XII 31
		Serie B, 11287, 11289	2	—	1915	—	—	—	3 XII 31
	Crédit Foncier Vaudois	série P, 547	1	800	—	4 ¼	—	—	30 XII 31
	Kanton Basel-Stadt	119316—7	2	1000	1918	5	—	Talons	9. X. 31
	Kanton Bern	69159, 69161—2, 69164	4	500	1897	3	—	Hypothekarkasse. Mit Coupon per 15. X. 1914 u. ff.	23. XI. 31
	Kanton Bern	13902, 17816 27845, 27847—51	2 6	500 1000	1911 1911	4 4	—	Mantel	5. X. 31
	Schweiz. Bankgesellschaft, Basel	Serie Ba, 499	1	5000	—	—	—	fällig 5. XII. 28, mit Coupon 15. XI. 28	21. XII. 31
	Schweiz. Bankverein, Zweigüderlassung Herlsau	76631	1	3000	—	4 ¼	—	mit Coupons per 15. I. 27 und ff.	29. XII. 31
	Schweiz. Bundesbahnen	16014, 20224—6	4	1000	—	3	—	Eisenbahn-Rente mit Coupons 1. I. 28 und ff.	30. XII. 31
	Schweiz. Bundesbahnen	1420	1	5000	1918	5	—	mit Halbjahrescoupon per 30. XI. 28	30. XI. 31
	Società Elettrica Locarnese, Locarno...	166	1	500	—	4	—	folio cedole non smarrito	12 X 31
	Sparkasse Berneck	610—4	5	1000	2. II. 04	—	—	—	27. X. 31
Spar- & Leihkasse, Bern	Serie W, 579	1	1000	—	4 ¼	—	Kassaschein, mit Halbjahrescoupons per 31. XII. 26 und ff.	23. XI. 31	
	Serie E, 428—30, 461—2	5	1000	1917	4 ½	—	Mantel, Kassascheine	5. X. 31	
Tramways de Neuchâtel.....	1324, 1326—7	3	500	1903	4	—	—	12 XI 31	
Ville de Neuchâtel	2562	1	1000	1893	3 ½	—	—	12 XI 31	
Zürcher Kantonalbank, Zürich	16311	1	500	14. VIII. 20	5 ¼	—	mit Halbjahrescoupons ab 10. III. 25 bis 10. III. 26	5. X. 31	
	332705—6	2	1000	29. IX. 24	5 ¼	—	mit Halbjahrescoupons ab 10. VIII. 28 bis 10. VIII. 30	19. X. 31	
C. Verschiedenes - Divers	Banque de Genève, agence de Plainpalais	682	1	1000	3 III 25	5 ½	—	certificat de dépôt, 3 ans de terme, échéance 1 III 28	29 XII 31
	Caisse hypothécaire du canton de Fribourg	40, série C.	1	4000	19 VIII 27	5	—	cédule, à 5 ans, avec coupons 15 VIII 28—32	7 XII 31
	Caisse Hypothécaire de Genève	287—9	3	—	—	4 ¼	—	lettres de gage, échéant 10 I 15, avec coupons	13 XI 31
	Société immobilière du chemin des Usines et de la Société immobilière du Nouveau Chemin	1—35 1—40	35 40	1000 500	11 XII 06 12 XII 06	—	—	cédules hypothécaires avec coupons	11 XII 31
	Wirtegenossenschaft des Kantons Bern.	79	1	—	—	—	—	Anteilschein	16. X. 31

III. Widerruf — Révocations

Titelgattung Genre de titres	Ausgeber — Emetteur	Nummern der Titel Numéros des titres	Anzahl Nombre de titres	Nominalwert par titre à fr. 200 à fr. 500 par titre de 5, resp. 1 actions	Emissionsdatum Date d'émission	Zinsfuß Taux de l'intérêt %	Coupons fällig Echéance des coupons	Bemerkungen Observations	Datum des H. A. B. Date de la F. O. C.
A. Aktien-Aktions	Feuille d'avis de Lausanne, Lausanne .. Nestlé and Anglo-Swiss Condensed Milk Company, Vevey et Cham	455	1	250	—	—	—	coupons n° 23 et suivants	15 X 31
		182136—40	5	}	}	}	}		avec coupons de dividende
		182141—45	5						
		182146—50	5						
448194	1								
B. Obligationen-Obligations	Schweiz. Bundesbahnen	A, 13008, 24543	2	1000	1890	3	—	Eisenbahnrente, mit Cou- pons III. Elektrifikations-An- leihe Coupons Nr. 16 und ff. Publikation aus Liestal	14. XII. 31
		77362	1	5000	1923	4	—		14. XII. 31
	Schweiz. Volksbank	14806	1	—	—	—	—	5. XI. 31	
C. Verschiedenes-Divers	Banque cantonale vaudoise, Lausanne . Caisse populaire d'Epargne et de Crédit, Lausanne	Série 54	2, 55	200, 500	1 X 24	5 1/2	—	Certificats de dépôt à 2 ans de terme, avec con- pon au 25 V 31. Certificat de dépôt	9 X 31
		227	1	2000	—	5	—		22 X 31

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der unbekannte Inhaber der Talons mit Halbjahrescoupons per 31. Dezember 1929 bis mit 31. Dezember 1934 zu den 4 1/2 % Kassascheinen Serie N, Nrn. 8913/14, à Fr. 1000.—, der Spar- & Leihkasse in Bern, per 24. September 1931 zur Rückzahlung gekündet, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 3 Jahren, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Bern, den 5. Januar 1932.

Richteramt Bern,
Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Es wird vermisst: eine Gült von Fr. 4000, haftend auf Haus Nr. 841, Sempacherstrasse 19, Luzern, im Quartier Obergründ, errichtet von Jean Mahler, Luzern, angegangen 16. März 1909.

Der Inhaber wird aufgefordert, diese Gült innerhalb eines Jahres, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Luzern-Stadt vorzuweisen, andernfalls dieselbe totgerufen würde.

Luzern, den 5. Januar 1932.

(W 9°)
Der Amtsgerichtspräsident von Luzern-Stadt:
Glanzmann.

Kraftloserklärungen — Annulations

La Pretura di Locarno notifica di avere, con proprio decreto 4 gennaio 1932, pronunciato l'ammortizzazione della obbligazione 4 %, da nominali fr. 500 della Città di Locarno (macello pubblico), n° 270, escluso il relativo foglio cedole, autorizzata la debitrice a rilasciare un nuovo titolo. (W 8)

Locarno, 4 gennaio 1932.

Per la Pretura:
D. Degiorgi, assessore.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1931. 30. Dezember. Unter der Firma Baugenossenschaft Kalchbühl hat sich, mit Sitz in Zürich, am 18. Dezember 1931 eine Genossenschaft gebildet. Ihr Zweck ist der Erwerb, die Ueberbauung, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften, sowie die Tätigkeit aller mit dem Liegenschaftsverkehr direkt oder indirekt im Zusammenhang stehender Geschäfte. Das Genossenschaftskapital besteht aus dem Totalbetrage der jeweils ausgegebenen, auf den Namen lautenden Anteilscheine zu Fr. 500. Jede handlungsfähige physische und jede juristische Person kann auf schriftliche Anmeldung hin vom Verwaltungsrat als Mitglied der Genossenschaft aufgenommen werden. Jeder Genossenschafter hat bei seiner Aufnahme mindestens einen Anteilsschein zu Fr. 500 zu zeichnen und bar einzuzahlen. Die Zahl der Anteilsscheine, die der einzelne Genossenschafter erwerben kann, ist nicht beschränkt. Die Anteilsscheine sind unkündbar. Deren Uebertragung unterliegt der Genehmigung des Verwaltungsrates. Der Genossenschaft steht ein Vorkaufsrecht zu. Mit der Uebertragung aller Anteilsscheine erlischt die Mitgliedschaft des Betroffenen; im übrigen erfolgt der Austritt auf schriftliche, mindestens sechsmonatliche Kündigung hin je auf Ende eines Geschäftsjahres, sowie infolge Todes oder Ausschlusses. Das Geschäftsjahr umfasst die Zeit vom 1. Juli bis und mit 30. Juni. Für die Aufstellung der Bilanz sind die Bestimmungen des Art. 656 O. R. massgebend. Das Ergebnis aus dem Ankauf des Landes, dessen Ueberbauung, der Vermietung und dem Verkaufe der Häuser bildet nach Abzug aller Passivzinsen, Gehälter, Sitzungsgelder, Verwaltungsspesen und der Kosten für den Unterhalt der Liegenschaften, sowie nach Abschreibung allfälliger Verluste den Reingewinn der Genossenschaft. Ueber dessen Verwendung beschliesst die Generalversammlung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Verwaltungs-

rat, der Vorstand und die Kontrollstelle. Jeder Genossenschafter, der ein Haus an Zahlung für geleistete Arbeiten und Lieferungen übernimmt, hat das Recht, in den Verwaltungsrat gewählt zu werden. Der Vorstand besteht aus 3—5 Mitgliedern, er wird aus der Mitte der Verwaltungsratsmitglieder gewählt. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; die Vorstandsmitglieder führen unter sich je zu zwei Kollektivunterschrift für die Genossenschaft. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Jean Spillmann, Malermeister, von Hedingen, in Zürich, Präsident; Max Strub, Architekt, von Trimbach (Solothurn), in Zürich, Vizepräsident; Hans Michel, Parketier, von und in Zürich, Quästor (diese drei Mitglieder bilden zugleich in gleicher Eigenschaft den Vorstand); Theophil Suter, Spenglermeister, von Zürich, in Zürich; Rudolf Calonder, Baumeister, von und in Illanz; Jules von Arx, Kaufmann, von und in Olten; Paul Schädlich, Gartenarchitekt, sächsischer Staatsangehöriger, in Zürich; Jakob Kowner, Elektro-Installateur, von Egg (Zürich), in Zürich, und Eugen Balmelli, Gipsermeister, von Crana (Tessin), in Zürich. Geschäftslokal: Mainaustrasse 33, Zürich 8 (bei Max Strub).

Radios und radiotechnische Artikel. — 31. Dezember. Jakob Emil Forster, von Happerswil-Birwinken (Thurgau), und Otto Sema, bayrischer Staatsangehöriger, beide in Brüttisellen b. Wangen, haben unter der Firma Forster & Sema, in Brüttisellen-Wangen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1932 ihren Anfang nehmen wird. Handel mit Radios und radiotechnischen Artikel. In Brüttisellen.

Kunstmarmor. — 31. Dezember. Unter der Firma «Semag» Aktiengesellschaft hat sich, mit Sitz in Richterswil, am 23. November/29. Dezember 1931 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist die Fabrikation und der Vertrieb von «Semag»-Marmor. Die Gesellschaft kann sich auch an ähnlichen Unternehmungen beteiligen oder Interessengemeinschaft eingehen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 20,000, eingeteilt in 40 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 500. Offizielle Publikationsorgane der Gesellschaft sind das Schweizerische Handelsamtsblatt und die Neue Zürcher Zeitung. Der Verwaltungsrat besteht aus 2—5 Mitgliedern; er vertritt die Gesellschaft nach aussen und es führt der Präsident kollektiv mit je einem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Gesellschaft. Der Verwaltungsrat kann an Drittpersonen Kollektivprokura erteilen. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Eduard Föllmi, Schlosser, von Feusisberg (Schwyz) in Richterswil, Präsident; Dr. Otto Meyer, Chemiker, von Herisau, in Richterswil, und Arnold Schwarzenbach, Buchdrucker, von Thalwil, in Herrliberg. Kollektivprokura ist erteilt an Kurt O. Meyer, von Herisau, in Richterswil. Der Prokurist zeichnet kollektiv mit je einem der genannten Verwaltungsratsmitglieder. Geschäftslokal: Fabrik in Richterswil «Weinburg» (an der Sonnengasse) mit Bureau in Zürich 1, Tiefenhöfe 9.

Artikel der Möbelbranche usw. — 31. Dezember. Die Firma Kränzlin & Cie., in Thalwil (S. H. A. B. Nr. 95 vom 27. April 1931, Seite 907), Fabrikation und Vertrieb von sämtlichen Artikeln in der Möbelbranche, sowie sämtliche Artikel einschlagend in das Sattler- und Tapezierergewerbe, unbeschränkt haftender Gesellschafter: Paul Kränzlin; Kommanditär: Ferdinand Kränzlin, ist infolge Ueberganges des Geschäftes in Aktiven und Passiven an die Firma «Paul Kränzlin» und daheriger Auflösung dieser Kommanditgesellschaft erloschen.

Inhaber der Firma Paul Kränzlin, in Thalwil, ist Paul Kränzlin, von Neuheim (Zug), in Thalwil. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Kränzlin & Cie.». Fabrikation und Vertrieb von Polstermöbeln, Bettwaren und allen einschlägigen Artikeln. Dorfstrasse.

31. Dezember. Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 279 vom 30. November 1931, Seite 2554). Der Verwaltungsrat hat vier weitere Kollektivprokuren erteilt an: Erich Job, von Zürich; Hans Winkler, von Zürich; Francis Guyot, von Le Locle und Boudevilliers, alle in Zürich, und Fritz Bleiker, von Kappel (St. Gallen), in Hängg. Sie zeichnen zu zweien unter sich oder je einer mit einem andern Unterschriftsberechtigten der Gesellschaft.

Börsenagentur. — 31. Dezember. Die Firma J. Rinderknecht, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 161 vom 15. Juli 1931, Seite 1548), Börsenagentur, erteilt Kollektivprokura an Hans Scheibli, von und in Zürich. Alle Prokuristen zeichnen unter sich je zu zweien kollektiv.

Vertretungen, Verwaltungen, chemische Produkte. — 31. Dezember. Die Firma A. Meier-Schmidli, in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 26 vom

1. Februar 1917, Seite 178), Vertretungen und Verwaltungen; Handel in chemischen Produkten (Fette und Öle), hat den Sitz nach Ascona verlegt, wo sie seit 12. November 1931 eingetragen ist (S. H. A. B. Nr. 268 vom 17. November 1931, Seite 2448). Die Firma wird daher am herwärtigen Handelsregister gelöscht.

Elektrotechnische Erzeugnisse usw. — 31. Dezember. Die **Ruka Handelsgesellschaft**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 274 vom 24. November 1931, Seite 2502), elektrotechnische Erzeugnisse usw., hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Sihlstrasse 43, in Zürich 1.

Restaurant. — 31. Dezember. Die Firma **Johann Schwing**, in Zürich 3 (S. H. A. B. Nr. 113 vom 19. Mai 1931, Seite 1082), Restaurationsbetrieb, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

31. Dezember. **Baugenossenschaft der Strassenbahner**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 84 vom 10. April 1930, Seite 773). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. Februar 1931 haben die Mitglieder dieser Genossenschaft neue Statuten festgelegt. Die bisher publizierten Bestimmungen erfahren dadurch folgende Aenderungen: Die Aufnahmegebühr beträgt Fr. 10. Die Genossenschaft gibt auf den Namen lautende Anteilscheine zu Fr. 100 aus. Jedes Mitglied ist zur Uebernahme eines Anteilscheines zu Fr. 100 verpflichtet. Dessen Einzahlung hat auf Ende des Eintrittsmonates zu erfolgen. Mitglieder, welche Mieter von Genossenschaftswohnungen sind, sind verpflichtet, Genossenschaftsanteile in der Höhe von mindestens Fr. 1000 zu übernehmen und wie folgt einzubezahlen: a) bis zum Abschluss des Mietvertrages Fr. 200; h) vom Bezug der Wohnung an mit der monatlichen Mietzahlung Fr. 20, solange bis der Gesamtbetrag von Fr. 1000 entrichtet ist. Ausgeschiedene wird das Anteilscheinguthaben bis zum Betrage von Fr. 1000 einschliesslich des allfällig beschlossenen Anteilzinses für das letzte Jahr oder wenn dieses einen Verlust aufweist, nach Abzug der erforderlichen Abschreibungen, spätestens vier Jahre nach Beendigung der Mitgliedschaft ausbezahlt. Besitz der Ausgeschiedene auf Grund seiner Einzahlungen und der Bilanz ein Anteilkapitalguthaben von über Fr. 1000, so ist der Ueberschuss über Fr. 1000 einschliesslich des Zinses des letzten Geschäftsjahres spätestens im sechsten Monat nach der Beendigung der Mitgliedschaft auszubehalten. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen und es führen der Präsident oder der Vizepräsident je mit dem Aktuar oder Kassier zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. **Arnold Zingg** ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu wurden in den Vorstand gewählt: **Emil Albert Brunner**, Assistent beim Hochbauamt, von Wald (Zürich), als städtischer Vertreter, und **Klemenz Marfurt**, Commis, von Zürich; **Alois Nigg**, Wagenführer, von Pfäfers (St. Gallen), sowie **Rudolf Bachofner**, Schreiner, von Zürich, als Beisitzer, alle in Zürich. Der Vizepräsident **Jakob Uehlinger** ist nun ebenfalls kollektivzeichnungsberechtigt.

31. Dezember. **Internationale Gesellschaft zur Verwertung von Kunststoffs-Patenten und Verfahren (IgeK) (Société Anonyme Internationale pour l'exploitation des patentes et procédés de soie artificielle [IgeK]) (International Company for exploitation of artificial Silk-Patents and manufacturing process Ltd. [IgeK])**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 287 vom 8. Dezember 1930, Seite 2501). **Dr. Georg Heberlein** und **Baron Oscar Freiherr von Kohorn zu Kornegg** sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; deren Unterschriften werden gelöscht. In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 22. Dezember 1931 haben die Aktionäre die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Durchführung der Liquidation ist dem bisherigen Verwaltungsrats-Präsidenten **Dr. Martin Bloch**, Rechtsanwalt, von Krinau (St. Gallen), in Zürich, übertragen, welcher für die Firma mit dem Zusatz in Liq. (en l'liq.) allein die rechtsverbindliche Unterschrift führt.

31. Dezember. In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. Dezember 1931 haben die Aktionäre der **Homerit-Holding A.-G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 249 vom 26. Oktober 1931, Seite 2282), die §§ 1 und 2 der Statuten revidiert und damit die Sitzverlegung der Gesellschaft nach Glarus beschlossen. Nachdem die Gesellschaft seit 22. Dezember 1931 im Handelsregister des Kantons Glarus eingetragen ist, wird diese Firma im herwärtigen Handelsregister gelöscht (S. H. A. B. Nr. 300 vom 24. Dezember 1931, Seite 2771).

31. Dezember. **Sennereigenossenschaft Stallikon-Sellenbüren**, in Stallikon (S. H. A. B. Nr. 304 vom 28. Dezember 1929, Seite 2559). **Otto Müller**, **Josef Reichhart** und **Gottlieb Sidler** sind aus dem Vorstand ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen. Der Vorstand wurde wie folgt neu bestellt: **Edwin Stutz**, in Sellenbüren-Stallikon, Präsident; **Hermann Huber**, in Sellenbüren-Stallikon, Vizepräsident und Quästor, und **Jakob Bohli**, in Stallikon, Aktuar; alle Landwirte, von Stallikon. Präsident oder Vizepräsident zeichnen mit dem Aktuar kollektiv.

Spezereien, Wirtschaft. — 31. Dezember. Die Firma **Rudolf Schlumpf**, in Adliswil (S. H. A. B. Nr. 324 vom 24. Dezember 1920, Seite 2431), Spezereihandel und Wirtschaft, ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die Firma «Wwe. Lina Schlumpf-Weber», in Adliswil.

Inhaberin der Firma **Wwe. Lina Schlumpf-Weber**, in Adliswil, ist Wwe. Lina Schlumpf geb. Weber, von Mönchaltorf und Adliswil, in Adliswil. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Rudolf Schlumpf», in Adliswil. Spezerei- und Kolonialwarenhandlung und Wirtschaft. z. Frohburg.

Auto- und elektrotechnische Artikel. — 1932. 4. Januar. Inhaber der Firma **Ernst Leiser**, in Winterthur 4, ist **Ernst Leiser**, von Winterthur, in Winterthur 4. Auto- und elektrotechnische Artikel. Walkstrasse 30.

Corsets und Tricotagen. — 4. Januar. Inhaberin der Firma **Emma Landwehr**, in Tann-Dürnten, ist **Frau Emma Landwehr geb. Oberholzer**, badische Staatsangehörige, in Tann-Dürnten. Corsets und Tricotagen.

Chemisch-technische Produkte. — 4. Januar. Inhaberin der Firma **Martha Peter**, in Zürich 6, ist **Wwe. Martha Peter geb. Glatz**, von Bertschikon (Zürich), in Zürich 6. Vertretung in chemisch-technischen Produkten. Waistrasse 25.

Wäsche-Fabrikation. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Willy Lang**, in Zürich 2, ist **Willy Lang**, von Zürich, in Zürich 2. Wäsche-Fabrikation. Brandschenkestrasse 43.

Bautechnische Spezialitäten. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Walter Völlmy**, in Horgen, ist **Walter Völlmy**, von Sissach (Baselland), in

Horgen. Handel und Vertretungen in bautechnischen Spezialitäten. Zur unteren Mühle.

Drogen, Vegetabilien. — 4. Januar. Inhaberin der Firma **Frau Sophie Stutz**, in Zürich 3, ist **Frau Wwe. Sophie Stutz geb. Häfliger**, von Volketswil, in Zürich 3. Handel in Drogen und Vegetabilien. Gertrudstrasse 36.

Tuchwaren, Konfektion. — 4. Januar. Inhaber der Firma **August Landis**, in Pfäffikon (Zürich), ist **August Landis**, von und in Pfäffikon. Tuchwaren und Konfektion. Hochstrasse, zum Gütl.

Tuchwaren, Konfektion, Lebensmittel usw. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Rudolf Schellenberg**, in Winterthur, ist **Rudolf Schellenberg**, von und in Winterthur. Tuchwaren, Konfektion, Mercerie, Bonneterie, Lebensmittel; Pflanzschulstrasse/Mühlebrückestrasse.

Papier und Papierwaren. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Isaak Bozian**, in Zürich 4, ist **Isaak Bozian-Perkal**, von Winterthur, in Zürich 4. Handel in Papier und Papierwaren. Hohlstrasse 25.

Bureau-Materialien usw. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Paulus Strüdel**, in Zürich 2, ist **Paulus Strüdel**, von Zürich, in Zürich 2. Handel in Bureauaterialien und Vertretungen. Albisstrasse 172.

Tapezierer-Artikel. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Heinrich Guggenheim-Bloch**, in Zürich 2, ist **Heinrich Guggenheim-Bloch**, von Zürich, in Zürich 2. Handel in Tapezierer-Artikeln. Schulhausstrasse 5.

4. Januar. Inhaber der Firma **Eugen H. Suter «Photopress»**, in Zürich 8, ist **Eugen H. Suter**, von Ober-Entfelden (Aargau), in Zürich 8. Beschaffung und Verwertung von Bildern, Zeichnungen, Photos, Matrizen, Clichés aller Art im In- und Auslande. Falkenstrasse 12.

Schuhleinlage-Sohlen. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Johann Gnädinger**, in Zürich 8, ist **Johann Gnädinger-Böll**, von Ramsen (Schaffhausen), in Zürich 8. Fabrikation von und Handel in Schuhleinlage-Sohlen. Seefeldstrasse 206.

Haushaltungsartikel, Wäsche. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Friedrich G. Wächli**, in Zürich 3, ist **Friedrich Gottlieb Wächli**, von Madiswil (Bern), in Zürich 3. Detailhandel in Haushaltungsartikeln, Wäsche und Handarbeiten. Erikastrasse 15.

Textilwaren. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Eugen Berg**, in Zürich 1, ist **Eugen Berg**, von Unterengstringen, in Zürich 7. Vertretungen in Textilwaren. Bahnhofstrasse 57b.

Chemische, pharmazeutische und kosmetische Produkte. — 4. Januar. Firma **Max Wilhelmi & Cie.**, in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 49 vom 28. Februar 1930, Seite 437), chemische, pharmazeutische und kosmetische Produkte. Der Kommanditär-Prokurist **Beat Bernet-Breny**, in Zürich 6, hat seine Kommanditeinlage von bisher Fr. 10,000 auf Fr. 6000 reduziert.

Erzeugnisse der Maschinenindustrie. — 4. Januar. **Wanner & Co. A.-G.**, in Horgen (S. H. A. B. Nr. 53 vom 6. März 1931, Seite 474), mit Zweigniederlassung in Schaffhausen; Fabrikation, Handel und Vertrieb von Erzeugnissen der Maschinenindustrie usw. Der Verwaltungsrat ernannte den bisherigen Kollektivprokuristen **Carl Bezmann** zum Vizedirektor. Der Genannte zeichnet mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten kollektiv.

Schlosserei, Eisenkonstruktionen usw. — 4. Januar. Die Firma **Jean Schneebell-Guyer**, in Oerlikon (S. H. A. B. Nr. 161 vom 14. Juli 1930, Seite 1490), mechanische Bau- und Kunstschlosserei, autogene und elektrische Schweisserei, Eisenkonstruktionen, ist infolge Ueberganges des Geschäftes in Aktiven und Passiven an die Firma «H. Schneebell & Co.» erloschen.

Hans Schneebeli, Sohn, und **Jean Schneebell-Guyer**, beide von und in Oerlikon, haben unter der Firma **H. Schneebell & Co.**, in Oerlikon, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1932 ihren Anfang nahm. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Jean Schneebell-Guyer». Mechanische Schlosserei, autogene und elektrische Schweisserei, Eisenkonstruktionen. Zürichstrasse 97.

4. Januar. **Landwirtschaftl. Genossenschaft Kyburg**, in Kyburg (S. H. A. B. Nr. 294 vom 16. Dezember 1929, Seite 2470). **Albert Brüngger** ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde an des letztern Stelle als Vizepräsident und Verwalter in den Vorstand gewählt **Ernst Würzler**, Landwirt, von und in Kyburg. Präsident oder Vizepräsident zeichnen mit dem Aktuar kollektiv.

Hygienisch-kosmetische Produkte. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Dr. Adolf Hübscher**, in Zürich 2, ist **Dr. Adolf Hübscher-Ilg**, von Schongau (Luzern), in Zürich 2. Fabrikation und Vertrieb von hygienisch-kosmetischen Produkten. Albisstrasse 96.

Damenkleider. Textilwaren. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Moses Filan**, in Zürich 4 ist **Moses Filan-Friedmann**, von Peuchapatte (Bern), in Zürich 4. Damenkleider-Massgeschäft und Handel in Textilwaren. Zweierstrasse 24.

Mercurie, Bonneterie, Tricotagen. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Lubinski**, in Zürich 3, ist **Szloma Lubinski-Zurkowsky**, polnischer Staatsangehöriger, in Zürich 3. Mercurie, Bonneterie und Tricotagen en gros. Weststrasse 192.

Textilwaren. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Daniel Goldmann**, in Zürich 1, ist **Daniel Goldmann**, von Krinau (St. Gallen), in Zürich 1. Vertretungen in Textilwaren. Theaterstrasse 1.

Musikinstrumente usw. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Emil Weber**, in Altstetten, ist **Emil Weber**, von Seeberg (Bern), in Altstetten. Agenturen in Musikinstrumenten, Metall- und Glaswaren. Güterstrasse 219.

4. Januar. **Schweizerischer Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation)**, mit Gesellschaftssitz in Basel, Filiale in Zürich und **Depositenkasse Bellevueplatz**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 129 vom 8. Juni 1931, Seite 1238). Der Verwaltungsrat hat zu weiteren Mitgliedern der Generaldirektion ernannt: **Maurice Golay**, bisher Direktor, von Genf, in Basel, und **Dr. Rudolf Speich**, bisher Generalsekretär und Direktor, von Glarus, in Basel. Ferner wurde Kollektivprokura erteilt an: **Ernst Faust**, von Oetwil a. See; **Albert Gerber**, von Schangnau (Bern); **Walter Gisiger**, von Kienberg (Solothurn), und **Albert Marty**, von Plasselb (Freiburg), alle vier in Zürich. Die Gesellschaft wird nur durch die kollektive Unterschrift von je zwei Berechtigten verpflichtet. **Robert de Pury** ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrate der Gesellschaft ausgeschieden.

Immobilien-genossenschaft. — 4. Januar. Unter der Firma **Genossenschaft Bächlergarten** hat sich, mit Sitz in Zürich, auf unbeschränkte Dauer am 30. Dezember 1931 eine Genossenschaft gebildet. Ihr Zweck ist die Erwerbung, Ueberbauung, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften. Die Genossenschaft kann alle Geschäfte tätigen, welche mit dem Liegenschafts- und Hypothekenverkehr im Zusammenhang stehen. Das Genossenschaftskapital besteht aus dem Totalbetrage der jeweils ausgegebenen, auf den Namen lautenden Anteilscheine zu je Fr. 500. Die Aufnahme neuer Mitglieder erfolgt auf schriftliche Anmeldung hin durch Beschluss des Vorstandes. Jeder Genossenschafter hat bei seiner Aufnahme mindestens einen Anteilschein zu Fr. 500 zu erwerben und bar einzuzahlen. Die Uebertragung von Anteilscheinen an Nichtmitglieder, und damit die Aufnahme des Erwerbers als Genossenschafter, bedarf der Genehmigung des Vorstandes. Mit der Uebertragung aller Anteilscheine erlischt die Mitgliedschaft des Betroffenen; im übrigen kann der Austritt auf mindestens sechsmonatliche, schriftliche Kündigung hin je auf Ende eines Geschäftsjahres erfolgen. Mit dem Austritt geht jedes Anteilrecht am Vermögen der Genossenschaft verloren; die betreffenden Anteilscheine werden ungültig und sind der Genossenschaft ohne Vergütung zurückzugeben. Im Todesfall treten die Erben bzw. deren Vertreter in die Rechte und Pflichten des verstorbenen Genossenschafters ein. Das Geschäftsjahr umfasst die Zeit vom 1. April bis mit 31. März. Für die Aufstellung der Bilanz sind die Bestimmungen des Art. 656 O. R. massgebend. Ueber die Verwendung des nach Abzug aller Unkosten, Amortisationen, Rückstellungen usw. verbleibenden Rechnungsergebnisses beschliesst die Generalversammlung; sie setzt auch die Honorierung des Vorstandes fest. Der Gewinn wird pro rata auf die Anteilscheine verteilt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der einzelnen Mitglieder hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand von 1—3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen und es führen der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar je zu zweien Kollektivunterschrift namens der Genossenschaft. Der Vorstand kann auch Drittpersonen mit der Firmazeichnung betrauen; er setzt diesfalls Art und Form der Zeichnung fest. Der Vorstand besteht zurzeit aus: Hans Lüthi-Flückiger, Privatier, Präsident; Walter Lüthi, jun., Kaufmann, Vizepräsident; beide von Langnau (Bern), in Bern, und Carl Bulet, Architekt, von und in Zürich, Aktuar und Kassier. Geschäftslokal: Löwenstrasse 59, Zürich 1.

5. Januar. Unter der Firma **Gütermanns Nähseiden-Aktiengesellschaft** (Société à coudre Gütermann Société Anonyme) hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer am 29. Dezember 1931 eine Aktiengesellschaft gebildet. Gegenstand der Gesellschaft bilden die Fabrikation und der Vertrieb von Gütermanns Nähseiden und ähnlichen Artikeln und alle damit zusammenhängenden Geschäfte. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100,000 und ist eingeteilt in 100 auf den Namen lautende, voll liberierte Aktien zu Fr. 1000. Es können auch Zertifikate über eine Mehrzahl von Aktien ausgegeben werden. Als offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt bestimmt; der Verwaltungsrat kann weitere Publikationsorgane bezeichnen. Der Verwaltungsrat, welcher aus 1—5 Personen besteht, vertritt die Gesellschaft nach aussen; er bestimmt diejenigen seiner Mitglieder, wie auch allfällige Drittpersonen, welche zur Firmazeichnung befugt sein sollen; er setzt die Art und Form der Zeichnung fest. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Richard Gütermann, Fabrikant, von Rafz, in Gutach i. B., Präsident; Otto Rohrer, Kaufmann, von Eiken (Aargau), in Zürich 7; Rudolf Otto Rohrer, Kaufmann, von Eiken (Aargau), in Zürich 6. Die Verwaltungsratsmitglieder führen rechtsverbindliche Einzelunterschrift für die Gesellschaft. Geschäftsdomizil: Stampfenbachstrasse 12, Zürich 1.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

Holzschuhe usw. — 1932. 4. Januar. Inhaber der Firma **Arnold Schneider**, in Langenthal, ist Arnold Schneider, von Obersteckholz, in Langenthal. Fabrikation von Holzschuhen; Handel mit Schuwaren und Lederöl. Allmengasse 11.

4. Januar. Die Firma **Holzwarenfabrik Langenthal A. G.**, mit Sitz in Langenthal (S. H. A. B. Nr. 144 vom 25. Juni 1931, Seite 1391), ist infolge Konkurses (Urteil des Gerichtspräsidenten von Aarwangen vom 4. Januar 1932) aufgelöst worden und wird von Amtes wegen gestrichen.

Bureau Bern

Wasserdichte Schürzen usw. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Ernst Zryd**, in Bern, ist Ernst Zryd, von Frutigen, in Bern. Vertretung von wasserdichten Schürzen und Waren aller Art. Schanzenbergstrasse Nr. 34.

Bureaumaterialien, Mercerie. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Manka Schuster**, in Bern, ist Manka Schuster alié Baiovitsch, litauischer Staatsangehöriger, in Bern. Bureaumaterialien und Merceriewaren. Schläflirain 9.

Spezialitäten der Automobilbranche. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Hans Burkhalter**, in Bern, ist Hans Burkhalter, von Hasle b. Burgdorf, in Bern. Spezialitäten-Agentur der Automobilbranche. Gryphenhübelweg 21.

Darmhandlung. — 4. Januar. Inhaberin der Firma **Reinmann**, in Bern, ist Frau Margaretha Sophie Reinmann geb. Eisinger, deutsche Staatsangehörige, in Bern. Die Inhaberin erteilt Einzelprokura an Oscar Reinmann, deutscher Staatsangehöriger, in Bern. Darmhandlung, Hopfenweg 42.

Futtermittel, pharmazeutische Artikel. — 4. Januar. Inhaber der Firma **Keller-Schneider**, in Zollikofen, ist Alfred Keller alié Schneider, von Zurzach, in Zollikofen. Futtermittel, Vertretung in pharmazeutischen Artikeln.

Drogerie usw. — 4. Januar. Der Inhaber der Firma **Emil Liechti**, Drogerie z. Obstberg, chemisch-technisches Laboratorium usw., in Bern (S. H. A. B. Nr. 231 vom 4. Oktober 1926, Seite 1746), verzeigt als neues Geschäftsdomizil Bantigerstrasse 14a.

Damenleibhalter. — 4. Januar. Inhaberin der Firma **Helene Rotenberg**, in Bern, ist Frau Chaja Rechel genannt Helene Rotenberg geb. Freschel, Gattin des Abraham Aron Rotenberg, polnische Staatsangehörige, in Bern. Fabrikation und Handel von Damenleibhaltern «Aro». Effingerstrasse 9.

Schirmfabrikation und Detailhandel. — 4. Januar. Die Firma **A. & H. Lüthi**, Schirmfabrikation und Detailhandel, in Bern (S. H. A. B. Nr. 14 vom

19. Januar 1926, Seite 92), hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma «Alfred Lüthi», in Bern.

Inhaber der Firma **Alfred Lüthi**, in Bern, ist Alfred Lüthi, von Langnau, in Bern. Sie übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «A. & H. Lüthi», in Bern. Schirmfabrikation und Detailhandel. Kornhausplatz 14.

Pharmazeutische Produkte. — 4. Januar. Frau **Wwe. Emilie Agathe Buri**, von Oberburg, in Bern, und **Hermann Buri**, von Küttigen b. Aarau, in Bern, haben unter der Firma **Wwe. Buri & Cie.**, in Bern, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 30. Dezember 1931 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin ist Frau **Wwe. Buri** und Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 1000 **Hermann Buri**. Pharmazeutische Produkte. Vereinsweg 14.

Lebensmittel usw. — 4. Januar. **Migros A. G. Bern**, mit Sitz in Bern, Handel in Lebensmitteln, Gemüsen und Früchten usw. (S. H. A. B. Nr. 225 vom 26. September 1930, Seite 1970). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Dezember 1931 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 100,000 durch die Neuausgabe von 150 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht um Fr. 150,000. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 250,000 und ist eingeteilt in 250 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 1000. Die Statuten sind entsprechend revidiert worden. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

Damenschneiderin. — 5. Januar. Die Firma **Frau Haldemann-Hofmann**, in Bern, Damenschneiderin (S. H. A. B. Nr. 143 vom 20. Juni 1918, Seite 998), hat das Geschäftslokal verlegt nach Bubenbergsplatz 6 (Eingang Bogenschützenstrasse).

5. Januar. Die Genossenschaft unter der Firma **Kleinwohnungsbaugenossenschaft Wabern**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 213 vom 14. September 1931, Seite 1985), hat in der Generalversammlung vom 28. November 1931 am Platz des verstorbenen Battista Vicari, dessen Zeichnungsberechtigung erloschen ist, als Vorstandsmitglied neu gewählt: **Hermann Probst**, von Laupersdorf und Basel, Kaufmann, in Bern. Er zeichnet kollektiv mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder. Das Domizil der Genossenschaft befindet sich nunmehr Kramgasse Nr. 52.

Fachbücher. — 5. Januar. Inhaber der Firma **Werner Zbinden**, in Bern, ist **Werner Samuel Zbinden**, von Jaberg, in Bern. Fachbüchervertrieb. Erlachstrasse 14.

5. Januar. Die Genossenschaft unter der Firma **Baugenossenschaft Sanssouci**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 268 vom 15. November 1929, Seite 2265), hat in der Generalversammlung vom 28. November 1931 am Platze des verstorbenen Battista Vicari, dessen Zeichnungsberechtigung erloschen ist, als Vorstandsmitglied neu gewählt: **Johann Friedrich Kleiner**, von Mettensteden, Architekt, in Thun. Er zeichnet kollektiv mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder.

Lebensmittel. — 5. Januar. Die Firma **Silvio Cibolini-Wäber**, Lebensmittelgeschäft, in Bern (S. H. A. B. Nr. 145 vom 10. Juni 1921, Seite 1165), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Motorrad- und Veloshandlung. — 5. Januar. Inhaber der Firma **Ernst Trachsel**, in Thörishaus, Gemeinde Köniz, ist **Ernst Trachsel**, von Jaberg, in Thörishaus-Station. Motorrad- und Veloshandlung, Reparaturwerkstätte dasebst.

Leinen- und Baumwollwaren usw. — 5. Januar. Inhaber der Firma **Walter Twerenbold**, in Bern, ist **Walter Alfred Josef Twerenbold**, von Entlebuch, in Bern, Handel en gros und en détail in Leinen- und Baumwollwaren. Aussteuerartikel. Marktgasse 18.

5. Januar. **Neue Essig- & Senffabrik Bern A. G.**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 262 vom 10. November 1931, Seite 2390). Die Zeichnungsberechtigung des Direktors **Adolf Fülleman** ist erloschen. Als Prokurist wurde gewählt: **Walter Essig**, von Basel, in Bern. Er zeichnet kollektiv mit einem der übrigen kollektiv Zeichnungsberechtigten.

Waren aller Art. — 5. Januar. Inhaber der Firma **Heinrich Oetli**, in Bern, ist **Heinrich Oetli**, von Rothenhausen (Thurgau), in Bern. Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Werkzeugen. Speichergasse 23.

Eier, Südfrüchte usw. — 5. Januar. Inhaber der Firma **Max Buchwalter**, in Bern, ist **Max Buchwalter**, von Mellingen (Aargau), in Bern. Handel en gros mit Eiern, Südfrüchten und Nahrungsmitteln. Gurtengasse Nr. 6.

Liegenschaftshandel usw. — 5. Januar. Einzelfirma **Franz Reinhard Wölfl**, mit Sitz in Bern, An- und Verkauf, Tausch und Vermittlung von Liegenschaften (S. H. A. B. Nr. 229 vom 1. Oktober 1930, Seite 2000). Der Firmainhaber **Franz Reinhard Wölfl**, von Schangnau, in Bern, hat mit seiner Ehefrau **Lina geb. Burri**, in Bern, durch Ehevertrag vom 14. Dezember 1931, unter Beibehaltung des Güterstandes der Güterverbindung, eine besondere Teilung des Vorschlages vereinbart.

Bureau Frutigen

1931. 23. Dezember. Unter der Firma **Kanalisations- und Entwässerungs-Genossenschaft Aeschi bei Spiez** besteht, mit Sitz in Aeschi, eine Genossenschaft, welche den Zweck hat, für das Dorf Aeschi und dessen Umgebung eine rationelle Kanalisation und Entwässerung durchzuführen und zu unterhalten. Sie kann gegebenenfalls auch andere Einrichtungen hygienischer oder verkehrspolitischer Natur durchführen. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Die Statuten datieren vom 15. Oktober 1930. Mitglied der Genossenschaft wird jeder Liegenschaftseigentümer im Kanalisations- und Entwässerungsrang durch Unterzeichnung der Statuten oder schriftliche Anmeldung beim Vorstand und Bezahlung der statutengemässen Einkaufssumme für seine Gebäude und Liegenschaften. Mitglied wird auf Gesuch hin ferner, wer die Genossenschaft durch Subventionen oder Beiträge unterstützt. Solche Beiträge werden von der Hauptversammlung bestimmt und bei einem spätem Anschluss in Anrechnung gebracht. Im Falle des Austritts aus der Genossenschaft oder Verzichtes auf den Anschluss an die Kanalisation hat das austretende Mitglied keinerlei Anspruch auf das Genossenschaftsvermögen oder auf irgend eine Rückvergütung. Die die Genossenschaft gründenden Gebäudeeigentümer haben 20 Promille der Brandversicherungssumme ihrer Gebäude, im Minimum Fr. 200 zu bezahlen. Die Hauptversammlung kann für einzelne Gebäude eine Herabsetzung dieses Ansatzes bis auf 15 Promille beschliessen. Für spätere Anschlüsse wird der Beitrag auf 25 Promille festgesetzt. Die Beitragssumme für den Anschluss von Wasser aus nicht überbauten Grundstücken, wie Strassen, Mattland usw. wird von der Genossenschaft von Fall zu Fall bestimmt, ebenso für Gebäude ohne Wohnungen und für einzelne Brunnen. Die Hauptversammlung kann den Mitgliedern zur Deckung von Kapitalzinsen und Unterhaltungskosten weitere Beiträge im Verhältnis der von ihnen bezahlten Einkaufssummen

auflegen. Jedes Mitglied haftet für die Verpflichtungen, welche ihm durch seine Beitrittserklärung und die Statuten auferlegt sind. Eine weitergehende persönliche Haftpflicht der einzelnen Mitglieder für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft ist ausdrücklich ausgeschlossen. Nach Bezahlung der Genossenschaftsschulden fallen die Einkaufssummen in einen Reservefonds und dienen zur Bestreitung der Unterhaltungs- und Erwerbskosten. Die Organe der Genossenschaft sind: 1. die Hauptversammlung der Genossenschaftsmitglieder; 2. der Vorstand und 3. die Rechnungsrevisoren. Für die Aufstellung der Bilanz ist Art. 656 O. R. massgebend. Der Vorstand von 3 bis 5 Mitgliedern wird auf 4 Jahre von der Hauptversammlung gewählt; auch Nichtgenossenschafter sind in den Vorstand wählbar. Präsident und Sekretär resp. deren Stellvertreter führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft. Dem Vorstand gehören folgende Personen an: Arnold Matti, von St. Stephan, Notar, in Aeschi, Präsident; Johann Wäfler-Wyss, von Frutigen, Handelsmann, in Aeschi, Vizepräsident und Kassier; Erwin Luginbühl, Posthalter, von und in Aeschi, Sekretär; Kaspar Haug, Gemeindegemeinder, von und in Aeschi; David von Känel, Schreiner, von und in Aeschi, beide Beisitzer.

Bureau de Moutier

Produits chimiques, denrées coloniales. — 1932. 4 janvier. Le chef de la raison individuelle Joseph Bürgy, à Moutier, est Joseph Bürgy, sujet français, à Moutier. Produits chimiques et techniques et denrées coloniales.

Bureau de Porrentruy

Alimentation. — 4 janvier. Le chef de la raison individuelle Aurélien Déboeuf, à Courgenay, et Aurélien Déboeuf, fils de Emile, originaire de Courgenay, négociant, à Courgenay. Alimentation.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

Tuchwaren. — 1931. 31. Dezember. Die Einzelfirma Karl Bärtschi, in Niederhünigen, Handel mit Tuchwaren (S. H. A. B. Nr. 180 vom 6. August 1931, Seite 1722), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Tuchwaren. — 31. Dezember. Karl Bärtschi und Werner Bärtschi, beide von Eggwil, und wohnhaft in Niederhünigen, haben unter der Firma Gebr. Bärtschi, mit Sitz in Niederhünigen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem Eintrag im Handelsregister beginnt. Tuchwaren.

Chemische Produkte. — 31. Dezember. Inhaber der Firma Hans Haldemann, in Grosshöchstetten, ist Hans Haldemann, von Eggwil, in Grosshöchstetten. Fabrikation und Handel mit chemischen Produkten und Ölen.

Lucerne — Lucerne — Lucerna

Gipsereigeschäft. — 1931. 31. Dezember. Die Firma Hermann Küng, Gipsereigeschäft, in Reusstal-Emmenbrücke, Gemeinde Littau (S. H. A. B. Nr. 283 vom 3. Dezember 1926, Seite 2107), ist infolge Umwandlung in eine Aktiengesellschaft und Verzichtes des Inhabers erloschen.

Unter der Firma Hermann Küng Gipsereigeschäft Aktiengesellschaft hat sich, mit Sitz in Luzern, nach Massgabe des 26. Titels O. R. mit unbeschränkter Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet, deren Statuten vom 21. Dezember 1931 datiert sind. Zweck ist die Uebernahme und die Fortführung, auch Ausdehnung des von Hermann Küng, in Reusstal-Emmenbrücke, Gemeinde Littau unter der Firma «Hermann Küng» geführten Gipsereigeschäftes, sowie die Beteiligung an verwandten, direkt oder indirekt mit dem Geschäft im Zusammenhang stehenden Unternehmungen. Die Gesellschaft übernimmt käuflich mit Rückwirkung auf den 31. Oktober 1931 gemäss speziellem Kaufvertrag vom 21. Dezember 1931 und Bilanz, sowie Inventar per 1. November 1931, das erwähnte Geschäft mit Aktiven (Geschäftsmobiliar, Gerüstmaterial, Werkgeschirr, Materialvorräten, Debitoren, laufende Arbeiten usw.) im Betrage von Fr. 63,450.88 und mit Passiven (Kreditoren, Banken, laut Verzeichnis) im Betrage von Fr. 26,450.88 zum Preise von Fr. 37,000, welcher Preis bezahlt wird durch Uebergabe von 37 voll überrieten Aktien der Gesellschaft zu Fr. 1000 an den Verkäufer Hermann Küng. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50,000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 nominell. Offizielles Publikationsorgan ist das Luzerner Tagblatt. Die Organe der Gesellschaft sind die üblichen. Ausserdem kann der Verwaltungsrat eine Direktion aus einem oder mehreren Mitgliedern bestellen oder Delegierte erwählen und sie mit der eigentlichen Geschäftsführung betrauen. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 auf die Dauer von drei Jahren mit Wiederwählbarkeit bezeichneten Mitgliedern, die sich selbst konstituieren. Gegenwärtig ist der Verwaltungsrat nur mit einem Mitglied besetzt, nämlich: Hermann Küng, Gipsermeister, von Littau, in Reusstal-Emmenbrücke, Gemeinde Littau. Er führt Einzelunterschrift. Ausserdem führt Unterschrift per procura Frau Louise Küng-Banz, Hausfrau, von Littau, in Reusstal-Emmenbrücke, Gemeinde Littau. Geschäftslokal: Reusstal-Emmenbrücke, Gemeinde Littau.

31. Dezember. Die Genossenschaft unter der Firma Schweizerischer Milchkäuferverband Sektion Luzern, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 94 vom 24. April 1929, Seite 837), hat an der Generalversammlung vom 3. Dezember 1931 eine Teilstaatenrevision vorgenommen, wodurch jedoch die publizierten Tatsachen keine Aenderung erfahren. An der gleichen Versammlung hat diese Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven gehen über an die unter dem 3. Dezember 1931 gegründete Genossenschaft «Zentralschweizerischer Milchkäuferverband». Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird daher im Handelsregister Luzern gelöscht.

31. Dezember. Unter der Bezeichnung Zentralschweizerischer Milchkäuferverband hat sich, mit Sitz in Luzern, auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft gebildet, deren Statuten vom 3. Dezember 1931 datieren. Zweck des Verbandes ist die Heranbildung und Erhaltung eines tüchtigen, selbständigen Käuferstandes, sowie die Wahrung und Förderung der Interessen der Milchkäufer in technischer und geschäftlicher Beziehung. Die Genossenschaft tritt unter Uebernahme von Aktiven und Passiven der erloschenen Genossenschaft «Schweizerischer Milchkäuferverband, Sektion Luzern» an die Stelle der letzteren. Aktivmitglieder können aus dem Gebiete der Zentralschweiz wohnhafte Milchkäufer werden, die unmittelbar vom Produzenten regelmässig Milch kaufen, verwerten oder als Konsummilch einsetzen. Die Aufnahme erfolgt durch den Vorstand auf Grund eines Gesuches und einer unterschriebenen Beitrittserklärung. Die Aufnahme kann ohne weitere Begründung verweigert und es kann gegen diese Verweigerung an die Generalversammlung rekuriert werden. Passivmitglieder werden frühere Aktivmitglieder ohne weiteres, sobald sie keine Milch mehr kaufen, und zwar solange diese Voraussetzung zutrifft und sie nicht austreten. Ausnahmsweise werden als Passivmitglieder solche Personen aufgenommen, die sich um den Verband oder die Milchwirtschaft im allgemeinen verdient ge-

macht haben. Die Mitgliedschaft erlischt: a) durch Austritt nur je auf 1. Mai eines Jahres, nach vorhergegangener zweimonatlicher Kündigung durch eingeschriebenen Brief an den Präsidenten; b) durch Ausschluss seitens des Vorstandes wegen Uebertretung der Statuten, Zuwiderhandlung gegen Genossenschaftsbeschlüsse oder Verletzung der Interessen des Verbandes; c) durch Tod, und d) durch Konkurs. Den ausscheidenden Mitgliedern oder deren Erben werden die Anteilscheine auf Grund der nächsten Jahresbilanz ausbezahlt, jedoch höchstens zum einbezahlten Betrag. Die Genossenschaft ist aber nicht verpflichtet, die Rückzahlungen vor Ablauf von 5 Jahren seit Erlöschen der Mitgliedschaft zu leisten. Weitere Ansprüche an das Genossenschaftsvermögen stehen den ausscheidenden Genossenschaftern nicht zu. Die Mitglieder sind zur Zeichnung und Einzahlung von Anteilscheinen, die nominell zu Fr. 100 und Fr. 400 ausgegeben werden, nach den von der Generalversammlung aufgestellten Grundsätzen verpflichtet. Anteilscheine des Schweizerischen Milchkäuferverbandes werden nach erfolgter rechtsgültiger Abtretung an den Zentralschweizerischen Milchkäuferverband zum Nennwerte statt neuer Anteilscheine an Zahlungsstatt angenommen. Bisherige Mitglieder des Schweizerischen Milchkäuferverbandes, die erst innerhalb 3 Monate nach Gründung dem Zentralschweizerischen Milchkäuferverbande beigetreten sind, haben ein besonderes Eintrittsgeld zu bezahlen, das von der Generalversammlung auf Antrag des Vorstandes bestimmt wird. Neuintretende haben eine vom Vorstand zu bestimmende, dem Verbandsvermögen entsprechende einmalige Eintrittsgebühr zu entrichten. Solange die Generalversammlung nicht etwas anderes bestimmt, sind die Mitglieder verpflichtet, die aus der von organisierten Produzenten gelieferten Milch hergestellten Emmentaler-, Greyerzer-, Spalen- und Bergkäse, soweit es vollfette, $\frac{3}{4}$ fette und $\frac{1}{2}$ fette Qualität betrifft, zur Verfügung des Zentralverbandes Schweizerischer Milchproduzenten zu halten und zu dem von ihm jeweiligen festgesetzten Garantiepreis an eine vom letzteren bezeichnete Organisation abzuliefern. Ausgenommen von dieser Ablieferungs- und Abnahmepflicht sind das für den Ortsverkauf der Käseerei erforderliche Quantum, die IIIa Qualität und die kleinen Käse, deren Durchschnittsgewicht bei einer Produktion von nicht mehr als 1 Laib per Tag, 20 kg pro Laib nicht übersteigt. Schliesslich sind die Mitglieder zur Uebernahme und Haltung mit allen Rechten und Pflichten der jeweils zu Recht bestehenden Milchkauf- und Käsekaufverträge samt Käsekaufregulativ verpflichtet. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet einzig das Genossenschaftsvermögen, wozu auch das Anteilseinkapital gehört. Jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: die Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungsprüfungskommission. Der Vorstand besteht aus 7 bis 9 auf 2 Jahre gewählten Mitgliedern. Die Generalversammlung bezeichnet den Präsidenten; im übrigen konstituiert sich der Vorstand selbst. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen der Präsident und der Aktuar zu zweien gemeinschaftlich oder einer dieser beiden mit dem Vizepräsidenten oder Kassier. Der Rechnungsabschluss findet alljährlich auf den 31. Dezember statt. Für die Bilanzierung gelten die Grundsätze von Art. 656 O. R. Der Reingewinn ist in folgender Reihenfolge zu verteilen: a) 10 Prozent an den ordentlichen Reservefonds; b) an die Anteilseinhhaber eine Dividende bis zu 5 Prozent; c) der verbliebene Rest steht zur freien Verfügung der Generalversammlung. Als Fach- und Bekanntmachungsorgan ist die «Schweizerische Milchzeitung» in den Statuten vorgesehen. Gegenwärtig ist der Vorstand folgendermassen zusammengesetzt: Präsident ist Alois Haslimann, von Emmen, in Eschenbach; Vizepräsident und Kassier: Martin Strobel, von Buttwil (Aargau), in Hitzkirch; Aktuar: Bernhard Wey, von Eich, in Sins; Beisitzer sind: Hans Graf, von Richenthal, in Dagmersellen; Fridolin Hofstetter, von und in Entlebuch; Eduard Kirmann, von und in Willisau-Land, und Hans Obrecht, von Wangenried (Bern), in Alberswil; alle sind Käser. Geschäftsdomizil: Sempacherstrasse 26.

31. Dezember. Aktiengesellschaft Centralschweizerische Lack- & Farbenfabrik, vormals Schmid & Cie. Luzern (Société anonyme Fabrique de vernis et de couleurs de la Suisse centrale, ci-devant Schmid & Cie. Lucerne) (Società anonima fabbrica di vernici e colori della Svizzera Centrale, gia Schmid & Co. Lucerna), mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 115 vom 19. Mai 1930, Seite 1058). An der Generalversammlung vom 2. September 1931 wurden die Statuten revidiert, wodurch folgende publizierte Tatsachen eine Aenderung erfahren: Das bisherige Aktienkapital von Fr. 117,500 wird durch Herabsetzung des Nominalbetrages der 550 Stück Stammaktien zu Fr. 50 auf Fr. 1 und der 180 Stück Prioritätsaktien zu Fr. 500 auf Fr. 20 auf Fr. 4150 reduziert. § 3 der Statuten wurde dementsprechend abgeändert. Das Aktienkapital der Gesellschaft besteht aus Fr. 4150 und ist eingeteilt in 550 Stammaktien zu Fr. 1 und 180 Prioritätsaktien zu Fr. 20. Alle Aktien lauten auf den Namen. Ferner erfuhrt § 12 in dem Sinne eine Aenderung, als der Verwaltungsrat von jetzt an, statt wie bisher aus 2 bis 5, aus 1 bis 3 Mitgliedern besteht. Dr. Oskar Hübscher ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat ist Oskar Roth (bisher Vizepräsident), der nun zur Einzelunterschrift befugt ist.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

1931. 7 décembre. Suivant procès-verbal authentique dressé par M^e Paul Blanc, notaire, à Fribourg, la société anonyme Cartonnage-Fabrik Freiburg Aktiengesellschaft (Fabrique de cartonnage à Fribourg, société anonyme) dont le siège est à Fribourg (F. o. s. du c. d. du 23 juillet 1929, n° 61, page 1534), a révisé ses statuts et par là, apporté les modifications suivantes aux faits publiés: Le capital social est augmenté et porté de 150,000 francs à 250,000, par l'émission de 200 actions nouvelles de 500 francs chacune, au porteur, entièrement libérées. Ainsi le capital social est donc de fr. 250,000, divisé en 500 actions au porteur, de fr. 500 chacune. Le conseil d'administration se compose de 3 à 5 membres, nommés pour 4 ans et rééligibles. Les autres faits publiés n'ont pas été modifiés. Alfred Rubin, colonel, ingénieur, de Thoun, à Zurich, et Dr. oec. Max Häusler, directeur, de Lenzbourg, à Fribourg, ont été élus membres du conseil d'administration. Celui-ci se compose donc de: Frédéric Knobel, président; Alfred Streuli, secrétaire; Benjamin Erne (ces trois déjà inscrits); Alfred Rubin; Max Häusler (ces deux nouveaux), membres. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par les personnes désignées à cet effet par le conseil d'administration, soit par la signature individuelle de Frédéric Knobel, président, du directeur Max Häusler, des fondateurs de pouvoirs Heinrich Kappeler et Ulrich Thöny (tous déjà inscrits).

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Balsthal

1931. 31. Dezember. Aus dem Vorstande der Milchverwertungsgenossenschaft Herbetswil, in Herbetswil (S. H. A. B. Nr. 132 vom 21. Mai 1910, Seite 917), sind der bisherige Präsident Albin Huber und der bisherige Aktuar Eduard Binz ausgeschieden; deren Unterschriftsberechtigung ist erloschen. Ferner ist aus demselben ausgetreten Alfons Meister. Als neue

4. Januar. Aus dem Stiftungsrat der Stiftung Fürsorgefonds der J. J. Künzli & Cie. Aktiengesellschaft, in Strengelbach (S. H. A. B. Nr. 264 vom 10. November 1923, Seite 2116), ist Adolf Moor-Zinniker infolge Rücktrittes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Stiftungsrat wurde neu gewählt Arthur Dardel, Prokurist, von Aarberg, in Zofingen. Derselbe führt rechtsverbindliche Kollektivunterschrift mit dem übrigen zeichnungsberechtigten Mitglied des Stiftungsrates.

Ungeziefervertilgungsmittel. — 4. Januar. Inhaber der Firma Max Lüscher, in Unterkulm, ist Max Lüscher, von Moosleerau, in Unterkulm. Ungeziefervertilgungsmittel. Böhlerstrasse.

Manufakturwaren. — 4. Januar. Inhaber der Firma Eduard Kasper, in Aarau, ist Eduard Kasper, von Zetzwil, in Aarau. Manufakturwaren. Dufourstrasse 26.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

1931. 31. Dezember. Schweizerischer Bankverein, mit Gesellschaftssitz in Basel und Agentur in Bischofszell (S. H. A. B. Nr. 46 vom 26. Februar 1931, Seite 408). Der Verwaltungsrat hat zu weitem Mitgliedern der Generaldirektion ernannt Maurice Golay, bisher Direktor, von Genf, in Basel, und Dr. Rudolf Speich, bisher Direktor und Generalsekretär, von Glarus, in Basel. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Robert de Pury ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

31. Dezember. In der Firma Schweizerische Gesellschaft für Tüllindustrie A.-G., in Mönchwilten (S. H. A. B. Nr. 282 vom 2. Dezember 1930, Seite 2456), wurde Kollektivprokura erteilt an Max Hofmann, von Elgg, in Mönchwilten.

Holz, Kohlen, Immobilien. — 31. Dezember. Inhaber der Firma Adolph Leser, in Kreuzlingen, ist Adolph Leser, von Arbon, in Kreuzlingen. Vertretung von Holz, Kohlen, Koks, Immobilien. Nationalstrasse 35.

31. Dezember. Aus dem Vorstand der Genossenschaft unter der Firma Schweinezuchtgenossenschaft Rietbüsli-Oberhausen, in Rietbüsli, Gemeinde Braunau (S. H. A. B. Nr. 104 vom 22. April 1913, Seite 736), sind Fritz Boss, Aktuar, und Gottlieb Naef ausgetreten. Die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Ernst Moser, Landwirt von Schüpfen (Bern), in Oberhausen, als Aktuar, und Johann Vetter-Rieser, Landwirt, von und in Buch bei Märwil, als Kassier. Der Präsident Emil Gartenmann führt kollektiv mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft.

Buntweberei. — 31. Dezember. In der Firma H. Zweifel Aktiengesellschaft, in Sirmach (S. H. A. B. Nr. 4 vom 8. Januar 1931, Seite 34), ist die Prokura des Hermann Dietz erloschen. Die bisherige Kollektivprokura des Gottfried Jäggi wurde in Einzelprokura umgewandelt.

31. Dezember. Schweizerische Kreditanstalt, mit Hauptsitz in Zürich und einer Zweigniederlassung in Kreuzlingen (S. H. A. B. Nr. 66 vom 21. März 1931, Seite 625). Der Verwaltungsrat hat Otto Duttler, von und in Kreuzlingen, Kollektivprokura erteilt. Der Genannte zeichnet kollektiv mit einem der andern Zeichnungsberechtigten rechtsverbindlich für die Niederlassung Kreuzlingen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

Rettificazione. Società anonima del Linoleum di Giubiasco (Svizzera), in Giubiasco. Il nome del direttore, di cui alla pubblicazione n° 117 del nostro giornale di data 22 dicembre 1931, avvenuta sul F. u. s. di c. del 29 dicembre 1931, n° 302, pag. 2706, deve essere rettificato in Dott. Walther Weill-Thomson, ed il domicilio in Massagno, anziché Giubiasco.

Caffè-ristorante. — 1932. 4 gennaio. Titolare della ditta individuale Aimone Lucia, in Bellinzona, è Aimone Lucia ved. fu Pierino, nata Arnaldi, di nazionalità italiana, in Bellinzona. Caffè-ristorante. Casa Malè, via Gottardo.

Ufficio di Faïdo

4 gennaio. Le Officine Elettriche Ticinesi, società anonima, con sede in Bodio (F. u. s. di c. del 1° ottobre 1917, n° 229, pag. 1571), notificano che il proprio consiglio di amministrazione ha conferito procura ad Attilio Ghiringhelli, fu Gaetano, da Berzona, in Bodio, ed a Pierino Gervasoni, di Battista, da Melano, in Giornico, con facoltà di impegnare la società firmando con altra persona autorizzata.

Ufficio di Locarno

1931. 15 dicembre. L'associazione Società Canottieri Locarno, con sede in Locarno (F. u. s. di c. del 28 gennaio 1910, n° 23, pag. 146), più non esistendo da anni, viene cancellata, con autorizzazione del Dipartimento di giustizia del cantone Ticino, sulla base di una decisione presa in via di circolazione degli atti 30 ottobre 1931 degli ex soci presenti.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Nyon

Société immobilière. — 1931. 31 décembre. Sous la raison sociale Riant Castel S. A. il est créé une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente et l'exploitation d'immeubles en Suisse, et notamment l'acquisition d'un terrain sis «Au Château Mafois», à Nyon, pour le prix de 22,500 francs. Les statuts portent la date du 31 décembre 1931. Le siège de la société est à Nyon. La durée est illimitée. Le capital social est fixé à 10,000 francs, divisé en 20 actions nominatives de 500 francs chacune. Les publications se font dans la Feuille des avis officiels du Canton de Vaud. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres, nommés pour trois ans et rééligibles. Ce conseil est actuellement composé d'un seul membre qui est Louis Hessemüller, de Lausanne, architecte, domicilié à Nyon. Il engage la société par sa signature. Bureau de la société, villa «Mon Caprice», Nyon.

Bureau de Vevey

Bonneterie, lingerie, mercerie. — 31 décembre. Le chef de la maison Julia Décoppet, à La Tour-de-Peilz, est Julia, née Martin, femme d'Alexis Décoppet, originaire de Susevaz, domiciliée à La Tour-de-Peilz. Bonneterie, lingerie, mercerie, chemiserie. Avenue de la Gare.

Agence agricole. — 31 décembre. La raison Aug. Margot, à Vevey, agence agricole de la Suisse romande, graines et farines (F. o. s. du c. des 23 mars 1903, n° 70, page 491; 15 avril 1930, n° 62, page 565), est radiée ensuite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Margot frères», à Vevey.

Auguste-Robert et Robert-William, fils de Auguste Margot, de Sainte-Croix, tous deux domiciliés à Vevey, ont constitué à Vevey, sous la raison sociale Margot Frères une société en nom collectif commencée le 24 juin 1931. Cette société reprend l'actif et le passif de la maison «Aug. Margot», radiée. Agence agricole et viticole, fabrique de l'aliment pour basse-cour «Fibrina». Avenue de la Gare Nr. 10.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau de Sion

1931. 30 décembre. La société existant sous la dénomination de Publicitas, société anonyme Suisse de Publicité Haasenstein & Vogler (Publicitas, Schweizerische Annoncen-Expedition Aktiengesellschaft Haasenstein & Vogler) (Publicitas, Società anonima di Pubblicità Haasenstein & Vogler), dont le siège est à Lausanne et une succursale à Sion (F. o. s. du c. du 7 mars 1931, n° 54, page 492), fait inscrire que Frédéric Sutter, de Genève et Nussdorf (Bâle-Campagne), à Genève, a été désigné en qualité de fondé de pouvoirs à la direction générale, lequel signera collectivement avec l'une des personnes possédant déjà la signature collective. La procuration conférée à Alphonse Wunenburger est éteinte et radiée.

Laiterie. — 1932. 4 janvier. Le chef de la maison Joseph Ritz, à Sion, est Joseph Ritz, de Blizingen, à Sion. Laiterie, Rue du Rhône n° 14.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

1931. 31 décembre. Selon acte du 10 décembre 1931, reçu M^e Alfred Aubert, notaire, à La Chaux-de-Fonds, la Société Anonyme d'Orfèvrerie Christoffe, à Pesieux, a dans son assemblée générale ordinaire et extraordinaire du même jour, modifié ses statuts en ce sens que son capital est réduit de fr. 200,000 à fr. 25,000 par la réduction de la valeur nominale de chaque action de fr. 1000 à fr. 125. Il est divisé en 200 actions de 125 francs chacune, entièrement libérées. Les autres points des publications antérieures, des 23 octobre 1924 (F. o. s. du c. n° 254, page 1779), 15 octobre 1926 (F. o. s. du c. n° 255, page 1917) et 13 avril 1928 (F. o. s. du c. n° 86, page 733) n'ont pas subi de modifications.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

31 décembre. L'association Club Jurassien, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 16 décembre 1908, n° 311, et 3 juin 1916, n° 129), a dans son assemblée générale du 21 mars 1931 décidé sa radiation du registre du commerce. Conformément aux articles 52 et 60 du C. c. s. Il n'y a pas de passif. L'association continue d'exister sans inscription.

Horlogerie, gramophones, radios. — 31 décembre. Le chef de la maison Raoul Schneider-Widmer, à La Chaux-de-Fonds, est Raoul-Otto Schneider-Widmer, des Hauts-Genève, domicilié à La Chaux-de-Fonds. Fabrication, achat et vente d'horlogerie, gramophones et radios. Impasse des Clématites 12.

Gent — Genève — Ginevra

1931. 30 décembre. Aux termes d'acte passé devant M^e Adrien Picot, notaire, à Genève, le 29 décembre 1931, il a été constitué, sous la dénomination de Société Immobilière Bougeries-Triangle, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la location, la construction et la revente d'immeubles sis dans le canton de Genève et, en particulier, l'achat, pour le prix de fr. 9000 de la parcelle 2823 A. de la commune de Chêne-Bougeries, contenant 18 ares, 8 mètres, sise au Chemin des Bougeries. Le siège de la société est fixé à Chêne-Bougeries. Sa durée est indéterminée. Le capital social est de fr. 2000, divisé en 10 actions de fr. 200 chacune. Les actions sont nominatives. Toute publication émanant de la société aura lieu par la voie de la Feuille d'Avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres. La société est engagée par la signature de l'administrateur s'il n'y en a qu'un; si y en a plusieurs, par la signature de la majorité ou de l'un d'eux délégué spécialement. Le conseil d'administration est composé d'un membre en la personne de: Emile Handschin, technicien, de Gelterkinden (Bâle-Campagne), au Petit-Lancy. Siège social: Chemin des Bougeries, chez Mademoiselle Hélène Wittwer.

Agrandissements photographiques, encadrements, etc. — 1932. 2 janvier. Le chef de la maison Schaffner, à Genève, est Aron Schaffner, apatride, né à Memel, domicilié à Genève. Agrandissements photographiques, encadrements et commerce de lingerie et bonneterie Rue Gevray 7.

Chapellerie, modes, etc. — 2 janvier. Le chef de la maison Alexis Deperraz, à Conches (Chêne-Bougeries), est Alexis Deperraz, de Chêne-Bougeries, domicilié à Conches, marié sous le régime de la séparation de biens avec Marie, née Frautschi. Représentation en chapellerie, modes et accessoires, sacs fantaisies, soieries, rubans, fleurs artificielles et articles divers. Rondeau des Bougeries 236.

Administration de participations financières. — 2 janvier. Suivant procès-verbal authentique dressé par M^e Adrien Picot, notaire, à Genève, la société Prodorite S. A., société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 11 novembre 1931, page 2404), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 22 décembre 1931, porté son capital social de la somme de fr. 10,000 à celle de fr. 25,000, par l'émission de 150 actions nouvelles de fr. 100 chacune, nominatives. Le capital social actuel est donc de fr. 25,000, divisé en 250 actions de fr. 100 chacune, nominatives. Les statuts ont été modifiés en conséquence, ainsi qu'il sur d'autres points non soumis à publication.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Deutschland — Ausgleichsteuer auf der Einfuhr

Die 4. Verordnung des Reichspräsidenten zur Sicherung von Wirtschaft und Finanzen vom 8. Dezember 1931 enthält im siebenten Teil, Kapitel I, neue Bestimmungen über die Umsatzsteuer.

Bis jetzt war die Einfuhr von der Umsatzsteuer befreit. Gemäss § 1 Ziffer 2 der erwähnten Verordnung wird nun auch das Einbringen von Gegenständen in das Inland der Umsatzsteuer (Ausgleichsteuer) unterworfen und zugleich der Steuersatz von 0,85 auf 2 % erhöht.

Von der Besteuerung ausgenommen sind (Ziffer 2):

1. a) das Einbringen von Gegenständen, für die ein im Tarif vorgesehener Zoll nach den Vorschriften des Zollrechts nicht zur Hebung gelangt oder, wenn ein solcher Zoll vorgesehen wäre, nicht zur Hebung gelangen würde. Der Reichsminister der Finanzen kann Abweichungen bestimmen;
 - b) das Einbringen bestimmter Roh- und Hilfsstoffe, die für die deutsche Erzeugung erforderlich sind und im Inland nicht oder in nicht ausreichender Menge erzeugt werden. Der Reichsminister der Finanzen bestimmt mit Zustimmung des Reichsrats und nach Anhörung eines Ausschusses des Reichswirtschaftsrats die nach Satz 1 steuerfreien Gegenstände (Freiliste 1).
 2. die auf die Lieferung oder das Verbringen in das Inland (Einfuhr) folgenden Lieferungen notwendiger Rohstoffe, Halberzeugnisse, Lebensmittel in oder aus dem gebundenen Verkehr oder in Fällen eines wirtschaftlichen Erfordernisses in oder aus bestimmten bevorrätigten Gebieten oder besonders zugelassenen Lagern (verlängerte Einfuhr). Der Reichsminister der Finanzen bestimmt mit Zustimmung des Reichsrats und nach Anhörung eines Ausschusses des Reichswirtschaftsrats die nach Satz 1 steuerfreien Gegenstände (Freiliste 2) und die Voraussetzungen, unter denen bestimmte Gebiete als bevorrätigt angesehen oder besondere Lager zugelassen werden. Die Befreiung ist nur für Lieferungen im Grosshandel zu gewähren, soweit die Herkunft der Gegenstände aus dem Ausland buchmässig nachgewiesen und eine Bearbeitung oder Verarbeitung nicht oder nur in einem vom Reichsminister der Finanzen näher zu bestimmenden Umfang erfolgt ist;
 3. die erste Lieferung nach der Lieferung in das Inland oder nach der verlängerten Einfuhr, wenn es sich um notwendige Rohstoffe, Halberzeugnisse, Lebens- oder Futtermittel handelt. Der Reichsminister der Finanzen bestimmt mit Zustimmung des Reichsrats und nach Anhörung eines Ausschusses des Reichswirtschaftsrats die nach Satz 1 steuerfreien Gegenstände (Freiliste 3). Die Befreiung ist nur für Lieferungen im Grosshandel zu gewähren, soweit die Herkunft der Gegenstände aus dem Ausland buchmässig nachgewiesen und eine Bearbeitung oder Verarbeitung nicht oder nur in einem vom Reichsminister der Finanzen näher zu bestimmenden Umfang erfolgt ist;
 4. die Lieferungen von Gegenständen in das Ausland (Ausfuhr), wenn die Herkunft und die Bestimmung der Gegenstände sichergestellt sind. Die näheren Bestimmungen trifft der Reichsminister der Finanzen mit Zustimmung des Reichsrats und nach Anhörung eines Ausschusses des Reichswirtschaftsrats. Die Lieferung an den ausführenden Unternehmer gilt auch dann nicht als Ausfuhr, wenn der Lieferer im eigenen oder fremden Namen unmittelbar in das Ausland versendet.
- «Die Ausgleichsteuer wird von dem Erwerbspreis des Steuerschuldners oder, wenn der Erwerbspreis nicht nachgewiesen wird oder ein Erwerbspreis des Steuerschuldners nicht vorhanden ist, an dessen Stelle von dem Werte des eingebrachten Gegenstandes berechnet; massgebend ist der Erwerbspreis oder Wert im Zeitpunkt der Entstehung der Steuerschuld. Dem Erwerbspreis oder Werte sind die bis zu diesem Zeitpunkt entstandenen Beförderungs-, Versicherungs-, Kommissions- und Verpackungskosten sowie der auf den Gegenstand entfallende Betrag an Zoll und Verbrauchsteuer (ausschliesslich der Ausgleichsteuer) hinzuzurechnen, soweit sie nicht bereits in ihm enthalten sind.

Der Reichsminister der Finanzen kann zum Zwecke der Berechnung der Ausgleichsteuer Durchschnittswerte für bestimmte Gegenstände oder Gruppen von Gegenständen festsetzen; diese Durchschnittswerte treten an die Stelle des im Abs. 1 genannten Erwerbspreises oder Wertes.» (Ziffer 5).

Wie die Gesandtschaft in Berlin berichtet, wird die Ausgleichsteuer auf der Einfuhr nicht vor dem 1. Februar in Anwendung kommen.

4. 7. 1. 32.

Deutsch-Ungarischer Handelsvertrag

Der am 18. Juli 1931 zwischen Ungarn und Deutschland abgeschlossene Handelsvertrag wird vom 28. Dezember 1931 an vorläufig angewendet.

Inbezug auf den ungarischen Tarif ergeben sich durch diesen Vertrag verschiedene Zolländerungen, von denen die nachstehend aufgeführten dank der Meistbegünstigung auch für die Schweiz unter Umständen von Interesse sind; doch gelangen nur die mit * bezeichneten vom 28. Dezember 1931 an zur Anwendung, während die Inkraftsetzung der übrigen Änderungen später vereinbart wird:

Nr. des ungarischen Tarifs	Ware	Neuer Zoll in Goldkronen per 100 kg	Bisheriger Zoll
aus 137	Kufekes Kindermehl	180.—	300.—
	Hafernährmittel in Packungen für den Kleinverkauf hergerichtet	120.—	
*aus 414 a	Künstliches Eisenoxyd, Eisenminium	9.—	12.—
*aus 414 b	Bronzepulver und feste Bronzefarben, nicht für den Kleinverkauf hergerichtet	80.—	120.—
*aus 414 m	Kobalt- und Cadmiumfarben, Neapelgelb	15.—	wahrscheinlich 40.—
aus 430	Celluloselacke	150.—	300.— Gk. bzw. 50% vom Wert
	Technische Lösungsmittel	200.—	300.—
*aus 475 a	Garnspulen, Stickrahmen, Wäschekeklemen, Paketträger	25.—	35.—
*aus 475 b	Garnspulen, Webeschützen	40.—	50.—
Anmerkung zu Tarif-Nr. 597	Gewebe aus Schafwolle mit einer Beimischung von höchstens 15 v. H. (nach der Fadenzahl gerechnet) an Selden- oder Kunstseidengarnen (auch Kunstspinnfasern) unterliegen dem Zoll für Wolle mit einem Zuschlag von: <ul style="list-style-type: none"> bel natürlichen Seidengarnen 33 1/3 v. H. bel Kunstseidengarnen (auch Kunstspinnfasern) 25 v. H. 		50%

Nr. des ungarischen Tarifs	Ware	Neuer Zoll in Goldkronen per 100 kg	Bisheriger Zoll
Aus dem Schlussprotokoll zur Tarif-Nr. 593	Visirgarne (das sind an Stelle von Baumwollgarnen verwendete Kunstfasergarne aus Zellulose-derivaten hergestellt) uach Art der hinterlegten Muster, fallen unter die Tarif-Nr. 593, sind jedoch mit den Zöllen der ihnen entsprechenden Baumwollgarne (einfach bzw. gezwirnt; roh bzw. gebleicht, gefärbt usw.; schliesslich nach der englischen Nummer) mit einem Zuschlage von 25 v. H. zu verzollen. Es bleibt jedoch dem Importeur unbenommen, die Ware nach der Tarif-Nr. 593 zu verzollen, falls die Verzollung nach den entsprechenden Tarifnummern der Baumwollgarne eine höhere Belastung ergäbe.		
aus 597 a u. b	Gewebe dieser Tarifnummer, aus Kunstseide, in Verbindung mit anderen Spinnstoffen, mit Ausnahme der natürlichen Seide, gebleicht, gefärbt, bedruckt oder bunt gewebt: <ul style="list-style-type: none"> a) glatt: <ul style="list-style-type: none"> aus 1. gebleicht oder schwarz gefärbt 1800.— 2. anders gefärbt, bedruckt oder bunt gewebt 2000.— b) gemustert: <ul style="list-style-type: none"> aus 1. gebleicht oder schwarz gefärbt 1900.— 2. anders gefärbt, bedruckt oder bunt gewebt 2250.— 		2100.— 2400.— 2300.— 2700.—
aus 600	Halbseidengewebe, das sind solche Gewebe, bei welchen entweder Kette oder Schuss nicht aus Seide, Florett- bzw. Kunstseide besteht, wenn die Verhältniszahl der letzteren Garne mehr als 15 v. H. ausmacht: <ul style="list-style-type: none"> a) Halbseidengewebe in Kette oder Schuss aus Baumwolle, Flaehs oder Wolle, bzw. aus Kunstseide, ausgenommen Kreppe: <ul style="list-style-type: none"> 1. glatt: <ul style="list-style-type: none"> gebleicht, gefärbt, bedruckt oder bunt gewebt 1450.— 2. gemustert: <ul style="list-style-type: none"> gebleicht, gefärbt, bedruckt oder bunt gewebt 1450.— b) Gewebe in Kette und Schuss ganz aus Kunstseide, ausgenommen Kreppe: <ul style="list-style-type: none"> 1. glatt: <ul style="list-style-type: none"> gebleicht, gefärbt, bedruckt oder bunt gewebt 1600.— 2. gemustert: <ul style="list-style-type: none"> gebleicht, gefärbt, bedruckt oder bunt gewebt 1700.— c) Halbseidengewebe in Kette oder Schuss aus Baumwolle, Flaehs oder Wolle, bzw. aus natürlicher Seide, ausgenommen Kreppe: <ul style="list-style-type: none"> 1. glatt: <ul style="list-style-type: none"> gebleicht, gefärbt, bedruckt oder bunt gewebt 2000.— 2. gemustert: <ul style="list-style-type: none"> gebleicht, gefärbt, bedruckt oder bunt gewebt 2250.— 		2200.— 2500.— 2200.— 2500.—
aus 608	Fussbodenbelag aus Wachsteinwand, Linoleum, Kamptulikon und aus ähnlichen Stoffen: <ul style="list-style-type: none"> aus b) aus Linoleum, Kamptulikon und ähnlichen Stoffen mit Ausnahme der auf Papiergrundlage hergestellten Linoleumimitationen: <ul style="list-style-type: none"> 1. in der Stärke von über 2,5 mm 50.— 2. in der Stärke von höchstens 2,5 mm 80.— e) Mlaid oder Granitlinoleum 80.— 		60.— 90.— 90.—
*611 b 2	Strümpfe mit Näharbeit: <ul style="list-style-type: none"> Männersocken und Kinderstrümpfe 620.— andere 680.— 		800.—
*Anmerkung zu Tarif-Nr. 611 b 2	Strümpfe mit Näharbeit, ganz oder überwiegend aus zwei- oder mehrdrähtigen oder aus merzerisierten Baumwollgarnen hergestellt, unterliegen einem Zuschlage von 60 v. H.		
*Anmerkung zu Tarif-Nr. 611 u. 612	1. Bei Strümpfen und Handschuhen bleiben Stickereien aus anderen als Seiden- und Kunstseidengarnen unberücksichtigt, ebenso bei Handschuhen alle auf dem Handrücken angebrachten Verzierungen, auch wenn sie aus Seide oder Kunstseide bestehen. Als Handrücken wird diejenige Fläche angesehen, die auf dem Rücken des Handschuhs in Höhe des dem Handschuhanschluß zulegenden Daumenansatzes endet. 2. Strümpfe mit Ziernähten aus Seide oder Kunstseide erhalten einen Zuschlag von 25 v. H. Als Ziernähte gelten nicht Durchbruchzwickel und sonstige Durchbrucharbeiten (Ajour). 3. Im übrigen erhalten Strümpfe und Handschuhe mit einer Beimengung von Seiden- und Kunstseidengarnen von höchstens 15 v. H. der Fadenzahl nach einem Zollzuschlag von 33 1/3 v. H. 4. Als Beimengung bei Handschuhen wird nicht angesehen Futter aus anderen Materialien als die Aussenseite des Handschuhs mit Ausnahme von kunstseidenem und naturseidenem Futter. Handschuhe mit kunstseidenem Futter unterliegen einem Zuschlag von 15 v. H.		
*aus 648	Mineralgares Oberleder zur Erzeugung von Schuhwerk, nicht lackiert: <ul style="list-style-type: none"> b) aus Kalbsfellen: <ul style="list-style-type: none"> 1. schwarz 380.— 2. farbig 480.— c) aus Bock-, Ziegen- oder Zickelfellen: <ul style="list-style-type: none"> 1. schwarz 675.— 2. farbig 750.— 		450.— 550.— 900.— 1000.—
aus 650	Anderweit nicht genanntes zugerichtetes Leder, ausgenommen Lackleder und Handschuhleder: <ul style="list-style-type: none"> a) aus Rinds-, Ross-, Schweinshäuten: <ul style="list-style-type: none"> 1. aus Schweinshäuten 80.— 2. aus Rinds- und Rosshäuten 110.— b) anderes 125.— 		140.— 160.—
aus 656	Schuhe mit besonders angebrachten Sohlen aus Stoffen aller Art: <ul style="list-style-type: none"> aus a) mit einer Fusslänge (von dem Ansatz der Schuhferse bis zur Schnabelspitze gerechnet) von mindestens 23 cm: <ul style="list-style-type: none"> aus 1. Sandalen 2.— 		für das Paar 3.—

Nr. des ungarischen Tarifs	Ware	Nener Zoll in Goldkronen per 100 kg	Bisheriger Zoll
	aus b) mit einer Fusslänge (von dem Ansatz der Schnulferse bis zur Schnabelspitze gerechnet) von weniger als 23 cm, aber mindestens 15 cm: aus 1. Sandalen	1.50	1.60
aus 675	Hohlwaren aus weichem Kautschuk (ausgenommen Kinderspielzeug und Spielbälle): Milchzieher, Zerstäuber, Trinkbecher, Trinkflaschen, Urinflaschen Sonstige für hygienische Zwecke mit Ausnahme der Eisbeutel, Luftkissen, Thermophore, Heisswasserbehälter und Birnspritzen	150.— 240.—	300.—
aus 718	Wasserundurchlässiges Schleiftuch, Sparstreifen, Blmskissen	70.—	120.—
764 o	Laubsägen	100.—	150.—
aus 771 f 3	Zinnfolien, zugeschnitten, sowie Zinnfolien, bedruckt, auch zugeschnitten	200.—	250.—
aus 775	Aluminium, Aluminiumhalbfabrikate und anderweit nicht genannte Aluminiumwaren: d) Pollen: 1. unbearbeitet 2. zugeschnitten oder anders bearbeitet	130.— 170.—	160.— 200.—
796	Armaturen für Dampf-, Gas- und Wasserleitungen: a) aus Metallen (Blei ausgenommen) ohne Verbindung mit Eisen: 1. Im Stückgewichte von mehr als 10 kg 2. Im Stückgewichte von nicht mehr als 10 kg, doch mehr als 2 kg 3. Im Stückgewichte von nicht mehr als 2 kg, doch mehr als 50 g 4. Im Stückgewichte von 50 g und weniger b) andere: 1. Im Stückgewichte von 500 kg und weniger, doch mehr als 100 kg 2. Im Stückgewichte von 100 kg und weniger, doch mehr als 50 kg 3. Im Stückgewichte von 50 kg und weniger, doch mehr als 10 kg 4. Im Stückgewichte von 10 kg und weniger, doch mehr als 1 kg 5. Im Stückgewichte von 1 kg und weniger	90.— 99.— 108.— 135.— 25.— 38.— 52.— 70.— 85.—	100.— 110.— 120.— 150.— 30.— 45.— 60.— 80.— 100.—
Anmerkung zu T.-Nr. 796 b	Armaturen aus Stahlguss: 1. Im Stückgewichte von 500 kg und weniger, doch mehr als 100 kg 2. Im Stückgewichte von 100 kg und weniger, doch mehr als 50 kg 3. Im Stückgewichte von 50 kg und weniger, doch mehr als 10 kg 4. Im Stückgewichte von 10 kg und weniger, doch mehr als 1 kg 5. Im Stückgewichte von 1 kg und weniger	40.— 60.— 80.— 105.— 130.—	45.— 67.50 90.— 120.— 150.—
*aus 799	Anderweit nicht genannte Messerschmiedwaren: c) andere Rasierklengen und vollständige Rasiermesser	800.—	1000.—
aus 807	Ander Kraftmaschinen mit Kolben: aus e) Dieselmotoren: 1. schnelllaufende: a) Im Stückgewichte von mehr als 25 q b) Im Stückgewichte von 25 q und weniger, doch mehr als 5 q c) Im Stückgewichte von 5 q und darunter	127.— 153.— 238.—	150.— 180.— 280.—
821	Maschinen und Apparate für die Mühlenindustrie und deren Bestandteile: a) Walzenstühle und deren Bestandteile b) Plansichter und deren Bestandteile c) Griessputzmaschinen und deren Bestandteile d) andere	48.— 160.— 96.— 56.—	60.— 200.— 120.— 70.—
*Aus dem Schlussprotokoll zur Tarif-Nr. 831	Die Königlich-Ungarische Regierung erklärt, dass sie für Stöck- und Tambouriermaschinen, Kreuzstichnähmaschinen und Nähmaschinen mit mehreren Nadeln, sowie gewerbliche und andere Spezialnähmaschinen, insofern das Gewicht dieser Nähmaschinen im kompletten Zustand, doch ohne Gestell, mehr als 15 kg und der Querdurchmesser des Arms mehr als 270 mm beträgt, für die Dauer von zwei Jahren, vom Tage der Inkraftsetzung dieses Handelsvertrages gerechnet, keinen höheren Zoll anwenden wird als: bei Einfuhr kompletter Maschinen bzw. kompletter Maschinenköpfe ohne Gestelle mit Gestellen	10 Gk. für 100 kg. 5 Gk. für 100 kg.	
aus 842	Schusswaffen: aus a) Zimmer-, Luft (holzen)-Gewehre, Flaubertgewehre, auch zerlegt, im Stückgewichte von höchstens 1,6 kg c) andere Pistolen d) 3. Jagdgewehre Sonstige	4.50 15.— 80.— 50.—	6.— 20.— 100.—
*aus 855 b	Linienschreiber (Registrierinstrumente), Tascheninstrumente in Metallgehäusen, Kontaktgeräte, Präzisionskondensatoren, Induktoren und Normalinduktoren, Aktinometer, Kariographen, Drehfeldrichtungsanzeiger, Salten- und Nadelgalvanometer	500.—	700.—
aus 901	Anderweit nicht genannte Messwerkzeuge für gewerbliche Zwecke: aus a) Rahmen-, Winkel- und Schlauchwasserwagen im Stückgewichte von 500 g und darüber aus b) Stahlgliedermassstäbe mit gezähter oder gerisserer Teilung im Stückgewichte unter 500 g	150.— 170.—	170.—
*aus 902 a	Präzisionsmesszeuge und Präzisionszirkel aus Neusilber und ähnlichen Legierungen	600.—	1000.—

Grossbritannien — Zölle für Erzeugnisse des Gartenbaus

Gestützt auf das Notgesetz über Zölle für Erzeugnisse des Gartenbaus vom 11. Dezember 1931*) hat der Minister der Landwirtschaft und Fischerei am 24. gl. Mts. eine erste Verordnung erlassen, welche für die in der nachstehenden Liste aufgeführten Erzeugnisse während der darin angegebenen Zeitabschnitte Zölle festsetzt.

Liste	Dauer	Zollbetrag
FrISCHE FRÜCHTE:		
Kirschen	1. Mai bis und mit 30. Juni	3 d. per engl. Pfd.
Johannisbeeren	1. Mai bis und mit 31. Juli	2 d. per engl. Pfd.
Stachelheeren	1. Mai bis und mit 30. Juni	1/2 d. per engl. Pfd.
Treibhaus-Trauben	5. Januar bis und mit 30. Juni	4 d. per engl. Pfd.
Pflaumen	1. Juli bis 11. Dezember	2 d. per engl. Pfd.
Erdbeeren	1. Juni bis und mit 15. August	14 s. per Zentner
	1. April bis und mit 31. Mai	2 s. 6 d. per engl. Pfd.
	1. bis und mit 15. Juni	6 d. per engl. Pfd.
FRISCHE GEMÜSE:		
Spargeln	5. Januar bis und mit 29. Februar	1 s. per engl. Pfd.
	1. März bis und mit 31. Mai	4 d. per engl. Pfd.
Grüne Bohnen	5. Januar bis und mit 30. Juni	1 1/2 d. per engl. Pfd.
Spargelkohl u. Blumenkohl	5. Januar bis und mit 31. März	4 s. per Zentner
Rüben	1. April bis und mit 30. Juni	3 s. per Zentner
Lattich	1. April bis und mit 30. Juni	1 d. per engl. Pfd.
Endivie	5. Januar bis und mit 30. April	8 s. per Zentner
Zichorie (Salat)	1. Mai bis und mit 30. Juni	6 s. per Zentner
Gurken	1. März bis und mit 30. Juni	12 s. per Zentner
Pilze	1. Juli bis und mit 30. November	8 s. per Zentner
Grüne Erbsen	5. Januar bis und mit 11. Dezember	8 d. per engl. Pfd.
Neue Kartoffeln	5. Januar bis und mit 31. März	14 s. per Zentner
	1. April bis und mit 30. Juni	9 s. 4 d. per Zentner
	1. bis und mit 29. Februar	18 s. 8 d. per Zentner
	1. bis und mit 31. März	9 s. 4 d. per Zentner
	1. bis und mit 30. April	4 s. 8 d. per Zentner
	1. April bis und mit 30. Juni	1 d. per engl. Pfd.
Blumen und dergl.:		
Schnittblumen der folgenden Arten: Anemonen, Nelken (Carnations und pinks), Heidekraut, Margueriten, Ringelblumen, Mimosa, Narzissen (Polyanthus-Typen), Stern von Bethlehem, Levkojen, Veilchen; blühende Pflanzen; Laubwerk (ausgenommen Spargellaub)		
	5. Januar bis und mit 11. Dezember	2 d. per engl. Pfd.
Ander Schnittblumen; Blumen mit Knollen; Spargellaub		
	5. Januar bis und mit 11. Dezember	9 d. per engl. Pfd.
Rosenbäume	5. Januar bis und mit 30. April	30 s. per 100 Stück

Diese Verordnung kann als Notverordnung über Zölle für Gartenbauerzeugnisse Nr. 1, 1931 («Horticultural Products [Emergency Customs Duties] No. 1 Order, 1931») angeführt werden und soll am 5. Januar 1932 in Kraft treten. 4. 7. 1. 32.

*) Siehe Nr. 302 des Handelsamtsblattes vom 29. Dezember 1931.

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

Ueberweisungskurse vom 7. Januar an — Cours de réduction à partir du 7 janvier —
Belgien Fr. 71.45; Dänemark Fr. 98.50; Freie Stadt Danzig Fr. 100.10; Deutschland Fr. 121.75; Frankreich Fr. 20.16; Italien Fr. 26.10; Japan Fr. 185.—; Jugoslawien Fr. 9.15; Luxemburg Fr. 14.35; Marokko Fr. 20.16; Niederlande Fr. 206.10; Oesterreich Fr. 72.95; Polen Fr. 57.80; Schweden Fr. 99.50; Tschechoslowakei Fr. 15.25; Ungarn Fr. 89.95; Grossbritannien Fr. 18.—

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Postcheckverkehr — Chèques postaux

Nr. 1. Neue Beitritte — 4. I. 1932 — Nouvelles adhésions

Aarau: VI. 2511 Cäcilienverein Frauenchor. — VI. 3775 Gsell-Adam's Erbe, M., Weisswarengeschäft. — VI. 3786 Loewy, Eugen, Apotheke. — VI. 3781 Möschi, Karl, Techniker. Aischwil: V. 11399 Kunkler-Benz, Jos., Vertretungen. Andelfingen: VIIIb. 2073 Bussard, Arnold, Ger. Kanzlist, Agentur der «Unfall Winterthur» u. der Schweiz. Mobilar-Versicherung. Aermatt: VII. 1247 Russi, Carl Franz, Metzger. Ardon: IIc. 1294 Gaillard, Siméon, Ausserberg: IIc. 1296 Kalbermatten, Constantin. Basel: V. 11309 A.-G. Raster. — V. 11200 Auto-Schule A.-G. Basel. — V. 11385 Casparis, Paul, Prof. Dr. — V. 11383 Coba A.-G., Verlag: Neue Konditorei. — V. 11375 Deuber, A., Dr. med. — V. 10989 Eckerlin Sohn, Gustav, Transporte. — V. 11249 Erath, F. & K., Ring-Garage, Auto-Reparatur-Werkstätte und Autosattlerei. — V. 2392 Etablissements Alfred André & Co. S. A. à Sion, Bureaux de Bale. — V. 11401 Frey, H. W. — V. 11386 Huttenbaugossenschaft «Barbara» Basel. — V. 11402 Keltner, M. Joseph, Natur- und Kunststeingeschäft. — V. 11387 Lerch-Hannemann, L. — V. 11392 Marcolli, Cesare, Tiefbauunternehmer. — V. 13 Mathis & Co., Champagne Strub. — V. 3441 Mütter- und Kinderheim Bethesda. — V. 736 Naef-Keller, Paul. — V. 10103 Pfister, J. Th., Chem.-techn. Produkte. — V. 11389 Riechtor A.-G. — V. 11380 Rüsch, Max. — V. 11370 Schenker, Hans, Spezialist für Fusspflege. — V. 11236 Verein Jüdischer Akademiker. — V. 10844 Volksdruckerei Basel. — V. 11364 Wanner, Wilhelm, Versandgeschäft in Korsets und Modertücheln. — V. 11393 Zenger, Hans, Kaminfergermeister. — VI. 3775 Gsell-Adam's Erbe, M., Weisswarengeschäft. Bassecourt: IVa. 2530 Rebetz, Gaston, Maison jurassienne du Pneu. Battersdorf: VIII. 20467 Zwahlen-Balmer, H. Benken (Zürich): VIIIA. 972 Strasser, Konr., Autotransporte. Bern: III. 8535 Bayer, Gebrüder, Augsburg, Zweigniederlassung Bern, Kältemaschinen und Molkereihilfsstoffe. — III. 8658 Egli, Heinrich, Spiegel, Liebefeld. — III. 8672 Fachprüfungskommission für Buchdruckerlehrlinge. — III. 8656 Fröhlich & Schär, Seifenfabrikation, Chem.-techn. Artikel. — III. 8645 Gehri, P., Elektromechaniker, Radio. — III. 8671 Geschäftsstelle der Uhrenpropaganda. — III. 8667 Hemmer-Oser, Ernst, Buchdruck-Maschinenmeister. — III. 8670 Leutenegger, Rich. E., Goldschmied und Atelier für Werbekunst. — III. 8669 Michel, Fritz, Patent-Neuheiten. — III. 8674 Oesch, Alfred, Vertreter. — III. 8686 Pilet-Golaz, Marcel, conseiller fédéral. — III. 3730 Schweiz. Gesellschaft für Vogelkunde & Vogelschutz. — III. 8673 Schweiz. Holzwarenfabrikanten-Verband. — III. 8655 Schweiz. Verband der Fachlehrer für Metall- und Baugewerbe. — III. 8666 Sportvereinigung der Eisenbahner Bern. — III. 8665 Straub, Moritz, Ingenieur, Biel: IVa. 2127 Emulation jurassienne, société d', section de Bienne. — IVa. 2536 Pellts Patrons (Groupement des) de l'industrie horlogère du canton de Berne, section de Bienne et environs. Binningen: V. 11376 Zweifel, H., Direktor. Birsleiden: V. 11398 Weibel, Werner, Auto-Reparaturwerkstätte. Brugg: VI. 3776 Kennel, W., Dr. med., Zahnarzt. La Chaux-de-Fonds: IVb. 1277 Greffe du tribunal I. — IVb. 1542 Greffe du tribunal II. — IVb. 148 Office des poursuites et faitelles — IVb. 803 Zappella, Angela, primeurs. Crocifisso: XIa. 2004 Ponsen, Jacob, Pension Quisiana. Delémont: IVa. 2532 Hôpital de Delémont. Diessbach b. B.: IVa. 2534 Hofer, Rüd., Mech. Schreiner. Dietikon: VIII. 20602 Christl.-soz. Kranken- & Unfallkasse, Sektion Dietikon. Dornach: V. 35 Holz- und Baumaterial A.-G. Dübendorf: VIII. 18176 Marx, Martin, Installationen. Emmenbrücke: VII. 4917 Scheidegger, Jos., General-Vertretung der Krankenkasse «Volkswohl» St. Gallen. Fribourg: IIa. 1075 Ski-Club de Fribourg, construction de la cabane. — IIa. 1083 Hofmann, B., café des Charmettes.

Die Vereinbarungen bezüglich des deutschen Zolltarifs erstrecken sich zur Hauptsache auf Bindungen bereits bestehender Zollsätze. Die zugeständene Vorzugsbehandlung ungarischen Weizens kann infolge Einspruchs anderer Weizen exportierender Länder bis auf weiteres nicht in Anwendung kommen. 4. 7. 1. 32.

— Ila. 955 Muller, Joseph, Dr. méd., dentiste, av. gare 10. Friek: V. 8695 Müller & Cie., W. Frutigen: III. 8660 Darlehenskasse. Genève: I. 4821 Blumenthal, O., représentant. — I. 5207 Balbiani, S., voyageur de commerce, Chêne-Bougeries. — I. 5602 Confiserie La Bergerie S. A. — I. 5596 Fédération des cuisines scolaires du canton de Genève. — I. 5603 Finger, Max, bonneterie. — I. 5605 Fondation des logements pour personnes âgées ou isolées. — I. 5595 Gisler, F. A. — I. 5600 Greffe du tribunal de 1^{re} instance. — I. 5598 Kubler, R., employé. — I. 5503 de Neuron, J., atelier de publicité. — I. 581 Nestor Gianacis S. A., manufacture de cigarettes. — I. 5597 Papiers peints S. A. — I. 5599 Société d'utilité publique des femmes suisses. Glarus: Ixa. 1002 Meier, Ernst, Dr., Advokat. — Ixa. 1001 Phortophor A.-G. Grenchen: Va. 1512 Schneider-Wälti, A., Handelsgärtnerei und Blumenhalle. Hauptwil: Ix. 5994 Civelli & Co. A., Stoffdruckerei. Herisau: VIII. 20594 Baumman, Hans, Arzt (Privat). Hiltteringen: III. 8657 Wettstein-Frutiger, A., Manufakturwaren und Nähmaschinen. Hofstetten (Sol.): V. 11299 Nussbaumer, Emil, Maschinenfabrik. Morggen: VIII. 18337 Würz, G., Mech. Schreineri. Kanderbrück: III. 8663 Kamil, Johann Martin, Kaufmann. Laufenburg: VI. 3777 Bigger, Jos., Tierarzt. Lausanne: II. 4810 Eicken & Cie., Brosserie E.M.A. — II. 5150 Flückiger, E., marbrier. — II. 1740 Goodwin, Alys, Miss, institutrice. — II. 3030 (Postes) Contrôle des postes, caisse d'épargne. — II. 3009 (Postes) Lausanne 4 Marterey. — II. 5152 «la Technique» W. Hoellfrisch. — II. 4938 «le Trèfle à Quatre» S. A. Leysin: Iib. 1251 Jodler-Club. — Iib. 1226 Krumel, Marius, Leytron: Iic. 1293 Buchard, Julien, scierie mécanique. Liestal: V. 11372 Ruch & Söhne, Jakob, Mech. Zimmerer und Schreineri. Le Locle: IVb. 1250 Greffe du tribunal. — IVb. 463 Office des poursuites et faillites. Lugano: Xla. 2001 Chiattone, Pia. — Xla. 2002 Chiattone, Antonio. — Xla. 2003 Picciotti, E. & C. Luzern: VII. 3862 Erlanger, Gitta, Frl. — VII. 5099 Sparklub Flügelrad des Schweiz. Zugpersonals. Lyss: IVa. 1372 Bachmann, Jb., Spengleri und Installationsgeschäft. — IVa. 2535 Mörz, J. & O., Notariat. Magden: V. 11335 Waldkassa-Verwaltung. Mittenquardt: VIII. 17160 Braunwald, Ernst, Spengleri-Install.- und Haushaltungsgeschäft. Müllod: Ixa. 1000 Für die Evangelischen in Oesterreich, Pfarrer Gartenben. Monthey: Iic. 857 Caisse maladie des ouvriers et ouvrières de la société pour l'industrie chimique à Bâle, usine de Monthey. — Iic. 582 Coquoz, Jean, pharmacie. Montreux: Iib. 1252 Garage du Kursaal S. A., Mr. Flaax. — Iib. 1253 Lazareff, Dr. méd., hôpital. — Iib. 1221 Paris Editions Pochon et Morosani. Moudon: II. 5127 «L'Affiche Nationale» Ernest Thilo, secr. général. — II. 3969 Boursier communal. Mühnen: VI. 3768 Lüscher-Heinrich, A., Kaufmann. Mühlehorn: Ixa. 999 Autogesellschaft Kerenzerberg Filzbach. Murten: Ila. 1087 Schupbach, F., auto-transports. Neu-Allschwil: V. 11368 Thurnheer, Gustav. Neuchâtel: IV. 1987 Ducry, Alexandre, voitureur, Vauseyon. — IV. 475 Strittmatter, Ernest-Léon, avocat. Oberdorf (B.-L.): V. 11381 Mangold, Emil, Mech. Werkstätte, Stanz- und Presseteile. Oberwil (B.-L.): V. 11270 Sängler-Siegrist, Fritz, Transporte. Oerlikon: VIII. 18518 Meier, Gust., Verlag. «Der Arbeitslose». Ostermündigen: III. 8598 Haldemann & Eichenberger, Mech. Schreineri. Payerne: II. 3922 Cabinet radiologie de la Broye, R. Walther. Pfäffikon (Zch.): VIII. 14085 Elektrizitätswerk Pfäffikon. Posieux: Ila. 1200 Ecole frivoleuse de laiterie et station laitière cantonale Grandgenève. Rapperswil (St. G.): VIII. 20591 Hofer, Ernst, Maschinenbau. Reinach (Aarg.): VI. 966 Gemeindegasse-Verwaltung. Rheinfelden: V. 11353 Aarg. Frauenliga zur Bekämpfung der Tuberkulose, Bezirk Rheinfelden. — V. 11382 Kraftwerk Ryburg-Schwörstadt A.-G. Riddes: Iic. 1299 Bruchez & Béard, scierie. Riehen: V. 11394 Schmid-Müller, Walther. Rüschlikon: VIII. 20581 Girard, Henri, Handelsgärtnerei. — VIII. 17977 Nievergelt's Erben, Jb., Gartenbau. Rüd (Zch.): VIII. 20588 Naef, Otto, Auto-

Garage. Ruvigliana: Xla. 1970 Meisser, B., Dr. St. Gallen: IX. 6006 Papatheodorou, N., Dr. — IX. 6003 Schmid-Zeis, M. St-Maurice: Iic. 1292 Rey-Bellet, Oscar, géomètre officiel. Schaffhausen: VIIIa. 4 Vorstandskasse des Mnotvereins. — VIIIa. 1560 Walter, A., Atelier für Malerei. Serpiano: Xla. 2005 Praevictorium Serpiano. Sierre: Iic. 1298 C. A. S., groupe de Sierre de la section Monte-Rosa. — Iic. 1289 Gamma-Stocker, pare avicole. — Iic. 310 La Providence Sierre, oeuvre de relèvement pour Filles-Mères. Sion: Iic. 1300 Agence de Sion de la Caisse nationale suisse d'assurance en cas d'accidents. Sisikon: VII. 3614 Egra A.-G. Maschinenfabrik. Solothurn: Va. 1173 Auto-Verletzung A.-G. — Va. 1507 Ski-Klub Solothurn. Stans: VII. 3496 Evangelisch-ref. Pfarramt Nidwalden & Engelberg. Suhr: VI. 3782 Hoch-Eichenberger, Rob., Handelsgärtnerei. La Tour-de-Pelliz: Iib. 1250 Schmidt-Bardet, Norbert, représentant Central Canning Co. a. s. Uetikon: VIII. 15513 Dietschweiler, Hans, Baugeschäft. Unterstammheim: VIIIb. 2067 Pfarramt Stammheim. Uster: VIII. 7637 Häberlin-Gimmod, E., Vertretungen. Vevey: Iib. 1254 Rynckel, V. Viege: Iic. 37 Dopolavoro. — Iic. 1290 Mathier, Edmund & Arthur. Villars s. O.: Iib. 1249 Ski-Club Chamossaire Villars-Chesières-Arveyres. Vissoie: Iic. 754 Caisse communale de Vissoie. Wallisellen: VIII. 20609 Hofer-Massard, H., Mandelnchprodukte. Weesen: Ixa. 1003 Gmünder-Hongler, B. Winterthur: VIIIb. 2037 Baukonsortium Geiselweid-Thurgauerstrasse. — VIIIb. 2075 Holenstein, M., Kaffee-Rösterer. — VIIIb. 2053 Staehelin, Adolf, Dr. med., Spezialarzt für Haut- und Hornkrankheiten. — VIIIb. 998 Verband Freier Evangel. Gemeinden Winterthur & Umgebung. Worb: III. 8662 Feller, O., Agentur der «Zürich» Unfall- & Haftpflicht-Versicherungs-Gesellschaft. — III. 8661 Lüthi, Max, Kaufmann. Zermatt: Iic. 1285 Courses nationales suisses de ski — Schweizerisches Skirennon. Zollikon: VI. 3778 Hydrolith A.-G. Zürich: VIII. 20612 Bader, F., Vertretungen. — VIII. 17195 Barth, S., Frau. — VIII. 20590 Baugenossenschaft «Neues Wohnen». — VIII. 16781 Brunner, Jakob, Mass-Berufskleider. — VIII. 15133 Büchi, Ed., Inspektor. — VIII. 4523 Föltscher, Elisabeth, Privatkochschule. — VIII. 17068 Geiser, Max R., Maler. — VIII. 20578 Genossenschaft Kultura. — VIII. 16560 Haller, Karl, Kaufmann. — VIII. 20259 Heydel, Paul. — VIII. 20530 Hofmann, Albert, Walter Bosshart, Architekten. — VIII. 3452 Jeanneret, Philippe, Käferei und Weinhandlung. — VIII. 13157 Juchli, J. & G., Radio Umbau-Reparaturen. — VIII. 17197 Kühne, Fridolin, Postbeamter. — VIII. 20611 Polnischer Verein Zgoda. — VIII. 13502 (Postverwaltung) Kreispostkontrolle, Sparkasse. — VIII. 18416 Ramana, J. Singh, Ingeniero. — VIII. 15278 Schmid, Max, Dipl. Ing. — VIII. 15891 Schreiber, Otto. — VIII. 16054 Schweiz. Arbeiter-Schaubund. — VIII. 20457 Stadelmann, Ernst, Maler- und Tapeziermeister. — VIII. 19345 Suter, J. O., Vertretungen. — VIII. 17618 Tannaz, Leo, Vertretungen. — VIII. 20495 Thies, Auström-Reklame-Verlag. — VIII. 2952 Urania-Apotheke, Dr. L. Baechler, vorm. Hausmann. — VIII. 9879 Verband Schweiz. Schallplatten-Grossisten. — VIII. 18055 Weber, Emil, Postbeamter. — VIII. 18138 Wick, Paul. — VIII. 20308 Wyder, Albert, «Privat». — VIII. 13200 Zürcher Lichtwoche 1932, Finanzdelegation. — V. 10836 Feltis, H., Dr. med. Annberg (Erzgeb.): VIII. 20546 Schneider, Carl, Posamenten-Export. Berlin: VIII. 17329 Galliana, Antonio, Artist. Frankfurt (M.): III. 8636 Lion, A. & M., Tuchgrosshandlung. Hillegong (Holl.): VIII. 20319 Telkamp's, John, Botanischer Garten. Mndrid V. 11397 Bernheim, Gaston, Vertreter. Milano: VIII. 19032 S. A. Ing. Romeo Agostoni, costruz. elettriche. Oberammergau: VIII. 20569 Volksbühnen-Verlag G. m. b. H. Orsel (Fr. Bolzano): VIII. 20548 Compj, Francesco, seultore e pittore. Singen: VIIIa. 1723 Blätter vom Hoch-Rhein (Dr. E. Karrer). Wien: V. 11115 Kath. Deutsch. Jugendbund Brigittenau.

Annoncen-Regie:
PUBLICITAS

Schweizerische Annoncen-Expediton A.-E.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
PUBLICITAS
Société Anonyme Suisse de Publicité

EMISSION

d'un

Emprunt 4% du Canton de Neuchâtel de 1932 de fr. 26,000,000

destiné à la conversion ou au remboursement de

l'Emprunt 5% Canton de Neuchâtel de 1924 de fr. 13,000,000

dénoncé au remboursement pour le 30 juin 1932 et d'une somme de fr. 11,000,000. — comprise dans

l'Emprunt 5 1/2% Canton de Neuchâtel de 1921 de fr. 15,000,000

remboursable le 1^{er} février 1932; pour le surplus à la consolidation de la dette flottante.

MODALITÉS: Taux d'intérêt 4%; coupons semestriels aux 15 janvier et 15 juillet. Amortissement annuel de 1% du montant de l'emprunt plus intérêts économisés sur le capital amorti, par tirage au sort; remboursement

du solde de l'emprunt le 15 janvier 1952. Remboursement anticipé facultatif à partir de 1946. Coupures de fr. 500. — et fr. 1000. — au porteur. Cotation aux Bourses de Bâle, Berne, Genève, Lausanne, Neuchâtel et Zurich.

Prix d'émission: 98 %

plus 0.60 % timbre fédéral sur les obligations.

Les demandes de conversion et les souscriptions contre espèces sont reçues

du 6 au 13 janvier 1932 à midi.

Des prospectus détaillés ainsi que des bulletins de conversion et de souscription sont à disposition sur toutes les places principales en Suisse.

Banque Cantonale Neuchâteloise.

Union des Banques Cantonales Suisses. Cartel de Banques Suisses.

**Aktiengesellschaft Grand Hotel Engadiner Kulm
vorm. Badrutt & Co., St. Moritz**

Generalversammlung der Aktionäre

**Samstag, den 23. Januar 1932, nachmittags 3 Uhr
im Grand Hotel Engadiner Kulm in St. Moritz**

TRAKTANDEN:

1. Aufnahme eines Hypothekar-Darlehens von Fr. 400,000. — zur Vornahme von Umbauten usw. (Art. 12, Al. i und k unserer Statuten).
2. Rechnungsabschluss und Bericht pro 31. Oktober 1931.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Genehmigung der Jahresrechnung und Decharge-Erteilung.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Umfrage.

Die Bilanz und der Bericht der Kontrollstelle liegen in unserem Bureau zur Einsicht der HH. Aktionäre auf. (2110 Ch) 135 i

St. Moritz, den 5. Januar 1932.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident: **J. R. Capadrutt.**

Société Genevoise d'Instruments de Physique, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 21 janvier 1932, à 15 heures, dans la petite salle de la Chambre de Commerce de Genève.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport de MM. les vérificateurs des comptes.
3. Vote sur la conclusion de ces rapports.
4. Nomination d'administrateurs.
5. Nomination de deux vérificateurs des comptes.
6. Fixation de l'émolument dû aux vérificateurs des comptes.

Le rapport des vérificateurs, le bilan et le compte de profits et pertes seront à la disposition de MM. les actionnaires au siège social de la société, dès le samedi 9 janvier.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées sur présentation des titres ou certificats de dépôt jusqu'au mardi 19 janvier à midi, par la Banque d'Escompte Suisse, à Genève. (18637 X) 111 i

Le conseil d'administration.

OSO die neue, vereinfachte Durchschreib-Buchhaltung

ohne Journal 4310

Grösste Uebersichtlichkeit. Absolute Uebereinstimmung. 30—50 % Einsparung an Arbeitszeit gegenüber anderen Durchschreib-Buchhaltungssystemen.

Interessenten erhalten auf Verlangen Auskunft durch den Alleinvertrieb

GEBRÜDER **SCHOLL** AG · POSTSTRASSE 3 · ZÜRICH

Zu verkaufen 5 Aktien, Nominalwert Fr. 5000

eines neu finanzierten, sanierten Unternehmens im Kanton Zürich

Preis Fr. 3500.—

Auskunft u. Angebote unter Chiffre HAB 134 an Publicitas A. G., Zürich.

Aufforderung

Es werden folgende, von den nachstehenden Niederlassungen der Schweizerischen Volksbank ausgegebene Forderungsurkunden, bezw. Titel vermisst: 133

Schweizerische Volksbank Basel
Agentur Klein-Basel

1. Einlagenheft Nr. 3341, lautend auf den Namen von Adolf Toggweiler, Hotel Bahnhof, Liestal.

Schweizerische Volksbank Weinfelden

2. Stammanteil Nr. 117712, lautend auf Christian Roth, Landwirt, Hagholz/Zezikon, mit Coupons pro 1931 & II.

Schweizerische Volksbank Zürich

a) Niederlassung Zürich

3. Depositenheft Nr. 22183, lautend auf den Namen von Frau Maria Adams, geb. Christ, London.

b) Agentur Halvetiplatz

4. Depositenheft Nr. 25622, lautend auf den Namen von Heinrich Heer-Kistler, Freihofstrasse 1, Allstetten.

Die allfälligen Inhaber dieser Forderungsurkunden, bezw. Titel, werden hiermit aufgefordert, dieselben innert 1 Monaten vom Erscheinen dieser Publikation an gerechnet, am Schalter der betr. Bankstelle vorzuweisen, widrigenfalls diese Urkunden gemäss Art. 90 O.-R. entkräftet werden.

Basel, Weinfelden, Zürich, den 5. Januar 1932.

Schweizerische Volksbank.

Ankauf von Heu und Stroh

Das Eidg. Oberkriegskommissariat beabsichtigt, ein beschränktes Quantum

Heu und Stroh

anzukaufen. (1063 Y) 136
Angebote sind der unterzeichneten Amtsstelle, von welcher auch die Lieferungsbedingungen und die Angebotsformulare bezogen werden können, sofort schriftlich einzureichen.

Bern, den 6. Januar 1932.

Eidg. Oberkriegskommissariat.

Achat de Foin et de Paille

Le Commissariat central des guerres a l'intention, d'acheter une quantité limitée de (1063 Y) 136

Foin et de Paille

Les intéressés peuvent se procurer les prescriptions concernant les fournitures ainsi que les formulaires de soumission auprès de l'office soussigné. Les offres doivent être adressées par écrit de suite au

Commissariat central des guerres.

Berne, le 6 janvier 1932.

Classement „Acto“

Le premier classement suspendu suisse „Acto“ pour la correspondance, plans et dessins. (Brevet suisse.) Classeurs „Acto“ en divers largeurs pour maints usages. C'est le classement le plus parfait et correct pour les administrations publiques et maisons suisses. Premières références suisses à disposition. Demandez les propositions sans obligation quelconque aux fabricants:

Widmer & Cie, Bâle 5, Klybeckstr. 1
Tél. 28.187
Maison spéciale pour l'organisation de bureau moderne. 2678

Inserieren Sie im Schweiz. Handelsamtsblatt!

BINDFADEN-
preise sind herabgesetzt worden. Verlangen Sie jetzt Offerte bei G. KOLLBRUNNER & Co., Engrosabteilung, BERN, Marktgasse 14.

Société Anonyme Fiduciaire Suisse

Schweizerische Treuhandgesellschaft - Società Anonima Fiduciaria Svizzera
Fondée en 1906 (la plus ancienne société fiduciaire de la Suisse)

Zürich Bâle Genève
Bahnhofstrasse 66 St. Albananlage 1 Rue du Stand 59

Fonctions de fidéi-commissaires

Gérance et administrations de fortunes; exécutions testamentaires; gardiens de gages; direction, secrétariat et contrôle de syndicats et de cartels.

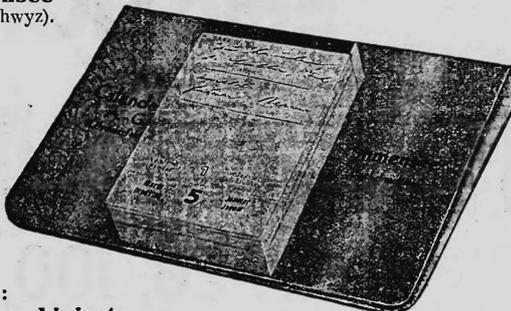
Revisions, organisations et réorganisations, liquidations, questions fiscales, expertises.

L'exécution de tous mandats qui lui sont confiés est assurée par son propre personnel, tenu à la discrétion la plus absolue.

Prière de mentionner la raison sociale entière de la société.

CALENDARIA A.-G.

Erste Schweizerische Kalenderfabrik Immensee (Kt. Schwyz).



Neuheit:

Der kombinierte Wand-, Tisch- und Notizkalender (Im In- und Ausland patentiert) 964

M. von Ernst Aktiengesellschaft, Bern

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1931 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Demgemäss werden die Gläubiger nach Art. 665 O. R. aufgefordert, ihre Ansprüche bei der Gesellschaft, Bundesplatz 8, in Bern, schriftlich anzumelden. 120 i

Bern, den 30. Dezember 1931.

Der Verwaltungsrat.

Verein Kollegium Maria Hilf, Schwyz

3% Prämien-Anleihen von 1921 — 10. Ziehung

Vor Notar und Zeugen wurden am 30. Dezember 1931 die folgenden Obligationen ausgelost: à Fr. 10.000. — Nr. 5282; à Fr. 4000. — Nr. 7047; à Fr. 3000. — Nr. 4501; à Fr. 2500. — Nr. 7582; à Fr. 2000. — Nr. 7987; à Fr. 1000. — Nrn. 8024, 2403, 9801, 0887, 9120; à Fr. 550. — Nrn. 1102, 2515, 8121, 1650, 3922, 8493, 0071, 5608, 4592, 9803.

Die Auszahlung dieser gezogenen Obligationen erfolgt ab 31. Januar 1932 an der Kasse der Schweiz. Genossenschaftsbank, in Zürich. Mit dem Tag der Ziehung hört die Verzinsung der ausgelosten Obligationen auf. (30110 L) 138 i

A. Stoppani & Co. S. A. Berne

Assemblée générale ordinaire

le samedi, 16 janvier 1932, à 15 heures au Bureau de la Société.

ORDRE DU JOUR: A

- Opérations statutaires. 139
- Divers.

Le conseil d'administration.

Marken-Schutz!

Dann beziehen Sie die wirksamen und den eidgenössischen Vorschriften entsprechenden Klischees von dem Spezialhaus.

Klischeefabrik **BUSAG · BERN**
Tel. Bollwerk 28.83

Patent - Ausübung

Die Inhaberin des schweiz. Patentes Nr. 136923, betitelt: (120-311 G) 137

Verfahren zur Verbesserung der Wetterbeständigkeit von Oelanstrichfarben

wünscht zwecks Verkauf des Patentes oder Lizenzabgabe mit Interventzen in Verbindung zu treten. Bezügliche Anfragen nimmt entgegen

Stauder - Berechtold, Patentanwalt, Davidstr. 10, St. Gallen.

Annoncen

für
Financiers
Kaufleute u.
Industrielle

finden im
Schweizerischen
Handelsamtsblatt
die weiteste und wirk-
samste Verbreitung

Annoncen-Regie PUBLICITAS

Schweizerische
Annoncen-Expedition
Actien-Gesellschaft